

## UNA MACABRA RUTINA

# DOS HOMBRES Y UN NIÑO ASESINADOS A TIROS EN BELFAST

### 1.500 muertos hasta ahora en la guerra del Ulster

LONDRES, 2. (Del corresponsal de PYRESA, Antonio Parra).—Otros dos nombres de cincuenta años—uno católico y otro protestante—y un muchacho de quince, cuya filiación religiosa no ha sido dada a conocer, han muerto abatidos por disparos de francotiradores en las calles de Belfast. Con macabra rutina el fichero de la muerte se va haciendo más espeso con el paso de los días, sin que nadie lo pueda ni lo sepa remediar, en una ciudad que se ha convertido en el emporio del crimen. Los policías, a este lado del Canal, omiten el tema. Nada quieren saber de la "cuestión irlandesa", la cual parece traer mala suerte a todo aquel que la aborda por lo derecho. Y a título de ilustración esclarecedora de semejante aserto, he aquí un testimonio bastante elocuente a nuestro juicio: En sus respectivos manifiestos electorales, los laboristas dedicaron al tema del Ulster doce párrafos muy de pasada; los conservadores, cuatro, y los liberales, ninguno.

(Pasa a la página siguiente)

## ACUERDO RUMANO-TUNECINO

TUNEZ, 2. (Efe-Reuters).—Túnez y Rumania firmaron ayer en esta ciudad un acuerdo cultural, según el cual ambos países efectuarán intercambios en los campos técnico y de educación profesional.

## A PETICION PROPIA

# SPINOLA

## CUSTODIADO POR LA

## GUARDIA NACIONAL

En algunos panfletos se pide su procesamiento

## 653 MILLONES DE CATOLICOS HAY EN EL MUNDO

MADRID, 2. (PYRESA).—Son 653 millones las personas que profesan la religión católica en el mundo, según las cifras publicadas por la Oficina de Información Misional, dependiente de las Obras Misionales Pontificias. En número de fieles le siguen las siguientes religiones: hinduistas, 434 millones; confucianistas, 380 millones; protestantes, 280 millones; budistas, 180 millones; y ortodoxos, 152 millones. Por debajo de los 100 millones de creyentes están los sintoístas, los taoístas y los judíos, que suman entre los tres un total de 145 millones de creyentes.

Las cifras publicadas por la Oficina de Información Misional incluyen en el apartado de «otras religiones» un total de 951 millones de personas.

De los 653 millones de católicos, 559 millones son habitantes de América y Europa.



## Recepción en el Palacio de Oriente

MADRID.—S. E. el Jefe del Estado, acompañado del Príncipe de España, durante la recepción celebrada ayer en el Palacio de Oriente con motivo del treinta y ocho aniversario de la exaltación del Caudillo a la Jefatura del Estado. — (Foto Cifra.)

## En la ONU MAURITANIA REIVINDICA EL SAHARA OCCIDENTAL

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 2. (Efe).—El ministro mauritano de Asuntos Exteriores, Hamdi Uld Muknass, defendió anoche ante las Naciones Unidas el derecho "imprescriptible" de la población del Sahara a la autodeterminación, principio que Mauritania suscribió en la ONU el 13 de diciembre de 1962.

Al mismo tiempo, el Ministro mauritano reconoció que España está llevando a cabo el proceso necesario para la descolonización de acuerdo con la Historia, las Naciones Unidas y la moral internacional.

Finalmente, el representante de Mauritania reivindicó ante la Asamblea General de la Organización Internacional, como lo había hecho Marruecos el día anterior, el Sahara occidental y accedió a la petición marroquí de que se recorra al Tribunal Internacional de Justicia de La Haya para que informe al citado organismo.

Por lo tanto, Mauritania se opone decididamente a la posición anexionista de Marruecos y considera que el Sahara le pertenece. Contrariamente al contenido del discurso pronunciado por el ministro marroquí de Asuntos Exteriores, Hamed Laraki, el de Uld Muknass hace continuas referencias a las resoluciones de las Naciones Unidas que España se dispone a aplicar.



# Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA - FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Editado por Prensa y Radio del Movimiento. Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sanz Alonso  
VALIADOLID, miércoles 2 de octubre 1974 - Epoca V - Año XLIII - Núm. 11.207 - Precio: OCHO Ptas.

## EL "INTASAT" A PUNTO EL PRIMER SATELITE ESPACIAL ESPAÑOL SERA LANZADO ESTE MES

MADRID. (Servicio de Documentación de PYRESA).—Para este mes, aunque aún no ha sido posible saber de modo oficial cuál será la fecha definitiva, está previsto el lanzamiento del primer satélite espacial español, el "Intasat", que la NASA (Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio) norteamericana está encargada de situar en órbita. El lanzamiento se realizará desde el Centro Espacial de Vandenberg, en California.

Originariamente se pensaba lanzar el "Intasat" el pasado 15 de julio, pero surgieron dificultades en otro satélite, que habrá de subir al espacio con el mismo cohete impulsor de la NASA, por lo que fue aplazado para este mes de octubre el definitivo lanzamiento.

### EL PLAN ESPACIAL ESPAÑOL

El primer satélite artificial español, el "Intasat", fue aprobado en su proyecto por el Consejo de Ministros de 13 de septiembre de 1971, con cargo al presupuesto de la Comisión Nacional de Investigación del Espacio (CONIE). La dirección e inspección del proyecto se lleva a cabo por el Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial (INTA), y la mayor parte de la fabricación de los elementos del satélite ha sido llevada a cabo por la Industria española.

El principal objetivo del "Intasat" es actuar como faro ionosférico con dos misiones: una, científica, basada en el estudio de la densidad de electrones de la ionosfera y la influencia que dicha concentración ejerce sobre la atmósfera; la otra, técnica, de investigación y desarrollo de la tecnología incorporada al satélite.

(Pasa a la página siguiente)

## Un secuestro interminable



SANTO DOMINGO (República Dominicana).—El arzobispo Hugo Eduardo Polanco Brito se trasladó a la Embajada de Venezuela, donde un grupo de guerrilleros continúa manteniendo como rehenes a seis personas, entre ellas tres diplomáticos. El Arzobispo trasladó nuevos suministros de alimentos y dijo que existen esperanzas de que la situación se resuelva por medios pacíficos. Por ahora, el suceso parece interminable.—(Telefoto Cifra Gráfica.)

## TODAVIA NO HAY FECHA

# NEGOCIACIONES ESPAÑA - C.E.E.

BRUSELAS, 2.—(Del corresponsal de PYRESA, I. M. S.)—Decía ayer un portavoz de la Comisión de las Comunidades Europeas que «la política global mediterránea del Mercado Común se pierde en la noche de los tiempos». La frase, dejando de lado su ingenio, transparente cierta mala conciencia comunitaria, que se siente en deuda ante unos países tras haber declarado reiteradamente propósitos e intenciones que se instalan, por el momento, en el armario de las buenas intenciones. El portavoz señalaba, sin embargo, que las nuevas negociaciones estaban en marcha, que ya se había celebrado una primera reunión con la delegación de Malta y que seguirían los encuentros, mañana con Israel, el 24 con Marruecos, el 29 con Túnez, a primeros de noviembre con Argelia y que en cuanto a España todavía no se habían fijado las fechas.

(Pasa a la página siguiente)

## MENINGITIS EN SAO PAULO

# Cuatrocientos cuarenta muertos en septiembre

SAO PAULO (Brasil), 2. (Efe).—Cuatrocientos cuarenta personas fallecieron en el mes de septiembre, en Sao Paulo, víctimas de meningitis provocada por el meningococo, de acuerdo con la información oficial difundida ayer en esta ciudad.

El promedio en septiembre de más de catorce muertos diarios es el más alto que se ha registrado hasta ahora en Sao Paulo, ciudad de siete millones de habitantes, que está siendo castigada por una epidemia de meningitis iniciada hace cuatro meses.

LISBOA, 2.—(Del enviado especial de PYRESA, Fernando Juregut).—Dentro de los vientos de mudanza que soplan, la calma parece haber vuelto, al menos de momento, a Portugal. Los máximos responsables portugueses en Angola y Mozambique, respectivamente, almirante Rosa Coutinho y contraalmirante Víctor Crespo, ya han enviado sendos telegramas a Lisboa expresando su total adhesión al nuevo Presidente. Y esto no es poco cuando se piensa, como piensan muchos por aquí, que el intento de (Pasa a la página siguiente)

Lo que hasta ahora se viene denominando «espíritu del 12 de febrero», es decir, el estilo y la doctrina que supuso el discurso que en aquella fecha pronunció el Presidente del Gobierno, ofreciendo a los españoles un programa de actuación política incisivo, serio y objetivo, sin duda que han tratado y tratan de manipularlo a su antojo quienes en zenden por democratización y participación la apertura hacia opciones políticas hábiles para determinar la liquidación del Sistema político nacido el 18 de Julio.

Hay profesionales del confusiónismo que entienden por desarrollo político renunciar a los treinta y ocho últimos años de historia española—período en el que por primera vez España ha pisado los umbrales de la eficacia social y de la modernidad—y sustituir los fundamentos de la democracia orgánica que ha hecho posible la realidad de una España en paz, orden, libertad y progreso, por las falsas y desterradas fórmulas democráticas liberales que trajeron al país la miseria y el terror.

## PROFESIONALES DEL CONFUSIONISMO

La clave de la permanencia y fecundidad de nuestro Sistema—decía Arias Navarro el 12 de febrero—sólo puede ser entendida si se tiene presente la capacidad de Franco para conectar en cada momento con las aspiraciones más acusadas entre las anchas mayorías de nuestro pueblo, haciendo de los Principios de nuestro Movimiento savia vivificadora de una realidad dinámica y no letra muerta; punto de partida y firme cabeza de puente para abordar los horizontes más ambiciosos y no ancla en el pasado; incitación y no lastre; estímulo y no freno.

PARECE que estas palabras del Presidente del Gobierno son lo suficientemente claras y expresivas para que nadie pretenda sembrar dudas sobre el significado y pretensiones inconfundibles de aquel memorable discurso ante el Pleno de las Cortes Españolas. La base y punto de arranque de cuanto en todos los órdenes hayamos de hacer en el futuro, no van a apartarse un ápice de los Principios del Movimiento, y es en ese marco donde se van a dilucidar cualesquiera desarrollos políticos.

Se trata de que el pueblo español participe en su propio gobierno en la mayor medida posible, pero se trata de que esa participación sea auténtica y quede siempre garantizada del ataque de francotiradores y servidores de intereses de grupo en detrimento del interés general y bien común de los españoles. Tratamos de confundir a estas alturas, aparentar desconocer que el espíritu del 12 de febrero es el propio e inmutable espíritu del Movimiento Nacional, el espíritu de nuestra Constitución y Sistema político, no deja de ser un burdo intento de enturbiar aguas que siempre permanecerán cristalinas, pese a quien pese.



# Spinola custodiado...

# LA BOLSA Cuadro de valores

## ESPAÑA

### HALLAZGO DE UN CADAVER EN EL MAR

MOTRIL, 2. (PYRESA). — Llegó al puerto de Motril el barco de arrastre "Sierra de Gador", que llevaba a bordo el cuerpo de un hombre que encontró flotando sobre las aguas, a unas cuatro millas y media mar adentro, en las proximidades de Nerja.

El cadáver no presenta señales de violencia ni síntomas de descomposición, y sólo se cubre con un slip de colores y sandalias de cuero en perfecto estado de uso. Aparenta unos cincuenta años y su reloj de pulsera funcionaba señalando correctamente fecha y hora, si bien ésta indica una hora de atraso con relación al horario oficial de España, lo que hace suponer que sea súbdito extranjero.

El cadáver presenta también una vieja cicatriz en la pierna izquierda y tatuajes en ambos brazos.

### MUERTO EN ACCIDENTE DE TRAFICO

TARRAGONA, 2. (PYRESA). — Una persona muerta, dos con lesiones graves y dos más con heridas leves, es el balance de la colisión de dos turismos ocurrida en el kilómetro 6,46 de la carretera comarcal 240, en el término de Piñel de Bray. La víctima es el conductor del turismo matrícula T-75.448, José Bou Masip, de cuarenta años. Carmen Pelufo Aguiló, de treinta y cuatro años, esposa del anterior, sufrió lesiones graves, al igual que su hijo Francisco Javier Bou Pelufo, de dos años. Con heridas leves resultaron Carmen y Anabel, de nueve y cuatro años, también hijos del matrimonio mencionado, vecino de Tarragona.

El otro turismo, matrícula T-3.004-B, era conducido por Pedro Ruiz Ferré, de cincuenta y dos años, vecino de Reus, que salió ileso.

### MORTAL ACCIDENTE DE CIRCULACION

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 2. (PYRESA). — Falleció en accidente de coche el doctor don Jorge Valencia Baena, de treinta y siete años, de nacionalidad colombiana, que desde hace algunos meses prestaba servicio, entre otros centros sanitarios, en el Hospital Insular de la capital gran-canaria.

Por causas que se desconocen, el coche que conducía el doctor Valencia Baena fue a estrellarse contra un poste, en las inmediaciones del propio hospital. Una enfermera que le acompañaba, María Auxiliadora Madero Sosa, resultó con lesiones de carácter reservado.

# Israel dispuesto a devolver el Sinaí Pero no volverá a las fronteras de 1967

NUEVA YORK, 2. (Efe-Upi). — El primer ministro israelí, Yitzhak Rabin, manifestó ayer en Nueva York, en una entrevista transmitida por televisión, que su país está dispuesto a «devolver el Sinaí», pero no a regresar a las fronteras que mantenían con Egipto en 1967.

«Creo que si Egipto acordase la firma de un tratado de paz con Israel sin condiciones, Israel estaría dispuesto a devolver el Sinaí, aun cuando no se retiraría hasta las mismas líneas fronterizas de 1967», dijo Rabin durante la entrevista.

«Ahora se trata de averiguar cuáles son las zonas más vitales, más cruciales para Israel, teniendo en cuenta la guerra de octubre», dijo el Primer Ministro israelí. «En la guerra de octubre, habría llegado a Tel Aviv en pocos minutos. Con las fronteras más lejanas, tenemos más tiempo para interceptar a las fuerzas egipcias antes de que lleguen a Tel Aviv.»

Rabin añadió: «El paso previo para llegar a obtener la paz en la región es mantenerse en la no beligerancia.»

Acercas de los palestinos dijo: «No creo que exista una solución para el asunto palestino con la creación de un Estado independiente.»

## CRONICA DE LONDRES

(Viene de la página anterior) Pese a todo —insistimos—, y aunque a orillas del Támesis el hecho no se logre apreciar, el recuerdo de víctimas de un holocausto tan absurdo como innecesario continúa su rumbo ascendente. En lo que va de «guerra», ha habido en el Ulster ya cerca de mil quinientos muertos; más de diez mil personas han resultado heridas o sufrido los vejámenes de los disturbios, y el volumen de pérdidas roza la cota de los catorce mil millones de pesetas. En suma, es una sangría lamentable.

El diputado unionista, y antiguo ministro del Gabinete conservador, Enoch Powell, derrochando valentía y haciendo alarde de un coraje casi inaudito, se dispuso ayer a visitar a Newry, el burgo norirlandés que está considerado como bastión del I. R. A.

Ni que decir tiene que la visita del diputado, que no ha querido excluir a Newry de su campaña electoral, pese a su peligrosidad, va a desarrollarse en medio de grandes previsiones de seguridad. Por una solada de mil libras, los provisionales —según se dice— han alquilado los servicios de una cuadrilla de esbirros para dar muerte a Powell. Es el primer diputado inglés que se acerca a Newry durante una campaña electoral, desde hace mucho tiempo. Toda la Policía de los seis condados ha quedado prácticamente movilizada para velar por la seguridad del empujante parlamentarista.

Es grande el contraste que presenta el desarrollo de la vigente campaña electoral entre el Ulster y el resto del Reino Unido. En esta orilla la violencia no deja de ser una violencia verbal, fingida, (tal cual es lo acostumbrado) (no ha estallado ni un mal petardo, ni se ha lanzado un mal huevo podrido o una trismita puñada a la cara de un contrario). Todas las peleas son peleas dialécticas, de foro, contenidas con la mejor dignidad de antiguos caballeros. Pero, en el Ulster, la cosa varía. En aquella ribera, la campaña electoral ha sido un buen pretexto para que la violencia, el crimen y el fanatismo se desencadenen. En su país, ni el Ulster se parece en nada a Inglaterra, ni Inglaterra se parece en nada al Ulster. Cuesta bastante trabajo empeñarse en hallar coincidencias entre las dos, porque ambas zonas, aunque muy próximas en el espacio, se encuentran en posiciones casi antipodas en el tiempo y en el espíritu. ¿A qué pretender, entonces, tenerlas unidas?

(Viene de la página anterior)

golpe del día 28 tenía profundas ramificaciones en Angola y Mozambique. Existen testigos que afirman haber oído a los cabecillas de la fallida revuelta de Lourenço Marques afirmar que «la última fase de la contrarrevolución debería ser desencadenada el día 28». Para ello, y según recientes informaciones, existiría un cierto encargo de 40.000 armas y el plan de matar al entonces Presidente Spínola en el transcurso de la manifestación. Naturalmente, estas afirmaciones se contradicen (sólo en parte) con las que dicen que se buscaba en Spínola un líder, pero es una nueva versión que vendría a arrojar luz sobre otros aspectos no considerados del asunto, como es el de las relaciones íntimas entre los golpes de Mozambique y el de Lisboa, así como un tercero que podría haberse preparado o estarse gestando en Angola.

A este respecto, se sabe que uno de los delegados de las «Fuerzas Vivas» angolanas que se trasladó a Lisboa para conferenciar con el Presidente Spínola (quien, poco antes de su dimisión, había anunciado que se encargaría personalmente del asunto de la descolonización angolana) estuvo ligado, en Kinshasa, a la PIDE y la CIA, así como al Presidente Mobutu, uno de los principales interesados en que no se realizase la unión de las tres tendencias del MPLA, ya que este movimiento guerrillero se opone a la separación del rico territorio petrolífero de Cabinda del resto de Angola, mientras que consta que Mobutu tiene sus propias ambiciones al respecto. Recuérdese, de otro lado, que Mobutu mantuvo una conferencia bastante misteriosa con Spínola poco antes de la caída política del ex Presidente portugués.

Como puede verse, los comentarios sobre la todavía no del todo clara «crisis palaciega» del sábado aún continúan, y deben continuar durante un tiempo. Entretanto, el general Spínola se ha retirado a su domicilio particular en Lisboa (que sigue estando, a petición del ex Presidente, guardado por elementos de la Guardia Nacional republicana) y en su casa no se responde a las llamadas telefónicas, habiendo manifestado su mujer que el general no concederá ninguna entrevista. Se asegura que en breve emprenderá una temporada de descanso.

### INDIGNACION POR EL CURSO DE SPINOLA

Anteayer fue día de manifestaciones populares. En varios puntos del país, la gente salió a la calle para testimoniar su adhesión al nuevo Presidente, y al MFA. En Lisboa, el general Costa Gomes se asomó a la balconada del Palacio de Belem para decir un «mucho obrigado» a los que le aclamaban. Y, entre tanto, en San Bento, el Primer Ministro daba una conferencia de Prensa. Numerosos enviados especiales han llegado estos días a Lisboa. Vasco Gonçalves desmintió los rumores que hablaban de la supresión de la Junta de Salvación Nacional (ahora compuesta por solo dos miembros, que serían los que habrían elegido a Costa Gomes). Los tres miembros salientes habrían «dimitido», según hemos podido recoger de fuentes oficiales) y la creación de un consejo superior revolucionario. El brigadier Gonçalves, rodeado por los ministros sin cartera Melo Antunes y Victor Alves (que podría ser quien pasase a ocuparse de los asuntos de Prensa, caso de que el Ministerio de Comunicación Social vuelva a ser, como antes, una Secretaría de Estado), señaló que el Gobierno provisional y el MFA no tienen la misma visión apocalíptica y catastrófica de la sociedad portuguesa que la expresada por el ex Presidente Spínola en su discurso de dimisión, y confirmó que el teniente coronel Firmino Miguel y el mayor Sanches Osorio dejan las carteras de, respectivamente, Defensa y Comunicación Social. Referente a Sanches Osorio, afirmó que no será incriminado por los sucesos del sábado. Sin embargo, fue el mayor Sanches Osorio quien dirigió, en la madrugada del día 8, un extraño mensaje al país pidiendo la disolución de las barricadas que trataban de impedir la llegada a Lisboa de manifestantes de la «mayoría

silenciosa», y fue Sanches Osorio quien ordenó la no salida de periódicos ese mismo sábado. Hemos podido ver ya algún panfleto en el que se pide incluso el procesamiento del propio Spínola, ante la «justa indignación» que causaron sus palabras en el discurso de dimisión.

Sobre la intención, Vasco Gonçalves expresó la opinión de que el Presidente Spínola fue víctima de una conspiración contra él y contra la democracia, afirmando que los bienes de los presos fueron congelados. A este respecto, conviene hacer constar que los detenidos se encuentran en Caxias, hallándose ya en prisión en estado de prevención especial, por lo que no es posible entrar a visitarlos contrariamente a los rumores que habían corrido, son pocos los que han sido puestos en libertad, y los más responsables serán juzgados «de acuerdo con la legalidad revolucionaria». El Primer Ministro tocó otros varios temas, entre ellos el de las relaciones con España, afirmando que éstas son buenas, que se respetarán los tratados fir-

mados con gobiernos anteriores y que se quiere ir todavía a un mayor estrechamiento de relaciones.

AMIN ACUSA A LA C. I. A. DE LA DIMISION DE SPINOLA KAMPALA, 2. (Efe-Reuters). — El Presidente Adi Amin ha acusado a la «American Central Intelligence Agency» (CIA) de conspirar en la dimisión de Spínola.

Comentando en Kampala sobre la dimisión del dirigente portugués, ocurrida el lunes, Amin dijo que se trataba de una operación de la CIA y otras agencias imperialistas de espionaje. Advertió a todos los Estados africanos a que estén dispuestos a continuar la guerra de liberación hasta que todo África sea libre.

El Presidente Di Amin añadió que los imperialistas, racistas y sionistas han hecho presión para que Spínola dimita, con la esperanza de que el nuevo Presidente esté a su disposición y así trastocar la actual política portuguesa de garantizar la independencia a sus territorios africanos.

# SPINOLA HA SIDO VENCIDO

La dimisión o destitución del general Spínola como Presidente de Portugal puede que sea el fin de un proceso político que ha durado cinco meses, pero que también sea el principio de otro proceso, tal vez más rápido, que conduzca a Portugal hasta la guerra civil. La manifestación de la «mayoría silenciosa», que no fue un fracaso y sí una suspensión, no ha tenido efecto, pero, y precisamente por ello, he aquí que Portugal puede estar en esta hora ante acontecimientos donde la fuerza diga la última palabra.

Por lo pronto, a partir de este momento histórico, que va a pesar mucho en el futuro portugués, las fuerzas en presencia pueden operar sin estar cegadas por las cortinas de humo de una falsa democracia florecida. Ya todos saben, todos los portugueses, que si la manifestación popular fue suspendida, no lo fue igualmente la presencia armada, en calles y carreteras, de las milicias rojas, formadas especialmente por comunistas, y que esa presencia marca un cambio profundo en las rutas que pudo seguir la llamada «revolución» del 25 de abril. Los rojos, ante la pasividad del Ejército, han demostrado que la cuestión ya se ha planteado en el terreno de las armas y no, ni mucho menos, en el de los votos democráticos.

Lo lógico es que a partir de ahora, las fuerzas que seguían a Spínola, viendo en él un mal menor —el conocido «mal menor y bien posible»—, se sumen a la reacción, a las fuerzas nacionales, que ya han despertado y que han visto cómo se les ha cerrado el camino de la legalidad «democrática». Lo cual, por otra parte, pese a la victoria conseguida sobre Spínola, debilita al poder constituido, pero no consolidado, pese a que, en apariencia por lo menos, las fuerzas armadas hayan respaldado, por lo menos con su pasividad, el cambio gubernamental y el lanzamiento a la calle de las fuerzas comunistas.

Con harta frecuencia, a lo largo y ancho de la historia universal, las derechas han perdido por ser lentas, pero también, y en muchos lugares, las izquierdas han conocido la derrota por haberse precipitado cuando la frusca aún no estaba madura para ser comida por ellos. Esperemos que las reacciones anticomunistas de los portugueses sean precipitadas e instrumentadas por la prisa que las izquierdas han demostrado en esta aguda crisis que sufre la nación lusa.

Peró, y eso lo hemos dicho varias veces, lo que ya está claro es que la euforia de los claveles ha tenido un mal fin. Buena lección ha sido, y de ello debieran aprender los «progresistas» de todo el mundo, esa suspensión que el Gobierno «revolucionario» portugués ha impuesto a la Prensa y a la Radio, a la información de masas, en los momentos más agudos de la crisis. Por lo menos con ello el poder constituido ha mostrado como carecía en absoluto de argumentos y razones que pudieran ser facilitadas al pueblo, «amenazado, según ellos, por el «fascismo». Ya se ha visto con ello que una cosa es hablar y otra dar trigo, o sea, que una cosa es hablar de libertades, para minar el poder y otra muy distinta serviría cuando beneficia a los adversarios.

Las alegrías democráticas portuguesas ya han terminado. A partir de ahora, y sea lo que sea lo que estas jornadas traigan consigo, al margen de la liquidación del imperio colonial, ya nada se parecerá en nada a las promesas y a los sueños del 25 de abril. Por lo pronto, si en el mundo queda un poco de sentido común, ya lo portugués no será «lo que se debe hacer», que fue tema para cinco meses, y sí, por lo menos para los no comunistas, lo que «no se debe hacer» jugando con fuego.

El Estado Mayor del Ejército anuló la manifestación de la «mayoría silenciosa» en apoyo de Spínola; veremos si ahora, cuando los comunistas se han hecho los amos de la calle, y cuando la información de masas, en los momentos más agudos de la crisis, se ha quitado la careta democrática. Tal vez aún pueda llegar a demostrarse que el Ejército de Portugal, que ha sostenido al «totalitarismo» durante cuarenta años, sigue siendo el defensor de las verdaderas libertades de ese pueblo.

Esperemos que la información de los próximos días nos aclare las tremendas realidades que Portugal está viviendo en estas jornadas.

CARLOS RIVAS

## SATELITE ESPACIAL

(Viene de la página anterior) Para cumplir dichos objetivos, el «Intasat» será colocado en una órbita polar de unos mil kilómetros de altura, donde permanecerá activo durante dos años, transmitiendo a Tierra las medidas que registre mediante un transmisor de cien metros.

Durante estos dos años, el satélite español se alimentará mediante un sistema de doce paneles solares, que totalizan 130 células, que generan y se almacena el sobrante en una batería de la que se solicita la carga en los períodos en que los paneles no reciben la luz solar.

### LA MAYOR APORTACION TECNOLÓGICA ES ESPAÑOLA

Tanto el proyecto como el desarrollo tecnológico del «Intasat» son casi enteramente españoles, con participación del INTA, la CONIE, Construcción

nes Aeronáuticas, S. A., y Standard Eléctrica, que han elaborado los controles que mantendrán el satélite en una posición fija respecto a la Tierra; la Central de Manejo de Datos, los equipos de telemetría y la estructura y control térmico del ingenio espacial. La tecnología extranjera, francesa en este caso, ha aportado el equipo de energía (paneles solares y batería de níquel-cadmio).

La fabricación del «Intasat» comenzó en mayo de 1973, y desde entonces se han ido cubriendo las sucesivas etapas, que concluyeron con unas pruebas de fiabilidad, realizadas ya por la NASA, como examen final antes de lanzar el cohete «Delta», portador del «Intasat», al espacio.

El coste total del proyecto, que servirá de gran experiencia a los técnicos españoles con vistas a futuras empresas, es de alrededor de 123 millones de pesetas.

MADRID, 2. (PYRESA). — Bancos: Atlántico, 875; Exterior, 525; sin dinero; Bilbao, 1.110 +10; Bankunion, 558 -10; Central, 955; Cínero; Banesto, 775, dinero; Eurobanco, 482; Fomento, 777; Granada, 530; Hispano, 722; Ibérico, 932; Induban, 655, papel; G. Comercio, 1.303 -; Mercantil, 1.680 papel; Cataluña, 545 -3; I. de León, 646; L. Quesada, 1.069 -6; Noroeste, 445; Occidental, 920; Popular, 900; Rural y Mediterráneo, 945 -5; Santander, 1.026, dinero; Urquijo, 740 +8; Valencia, 1.925; Vizcaya, 905; Zaragoza, 1.284; Guipuzcoano, 840; Ind. Bilbao, 580; Bankinter, 670 -6.	hermoso, 240 -3; Metropolitana, 259, sin dinero; Simane, 298 +2; Urbis, 229 -1.
Agua, Gas y Electricidad: Viesgo, 157; Langreo, 164; Catalana Gas, 144; E. Reunidas, 118, dinero; Fecca, pequeñas, 156,50 +1,50; Fenosa, 130 +2; H. Cantábrico, 151; H. Cataluña, 126; H. Española, 178 +8; Iberduero, 242,50, dinero; Sevillana, 157 -1; Unión Eléctrica, 157,50 +0,50.	Inversión Mobiliaria: Cartim-bao, 263 +6; Ceisa, 164, dinero; Ceivasa, 770 +10; Patrisa, 224; Fibansa, 888; Fiponsa, 280, dinero; Insa, 165 -10; Popularinsa, 680 -30.
Alimentación: Águila, 200, sin dinero; Azucarera, 151, dinero; Cv. Santander, 101; Ebro, 720.	Mineras: Duro Felguera, 120,50 -2; Fonferrada, 155.
Comercio: CIC, 585 -5; Finanzauto, 737, papel; Finanzauto y Servicios, 676, papel; Galerías Preciados, 540.	Monopolios: Campsa, 230; Tabacalera, 425, dinero.
Construcción: Alba, 242; As-lánd, 315; P. Valderrivas, 415 +5; Dragados, 1.010, dinero; Valle-	Navegación y Pesca: Astilleros, 118 -1; Transmediterránea, 135, papel.
	Papel y Artes Gráficas: Papele-ra Española, 238, dinero; Papele-tera Reunidas, 544 -9; Sarrió, 386 -4.
	Químicas: Cros, 180, dinero; Energías, 166 +4; Explosivos, 903 +6; Instituto Nitrogeno, 120, dinero; Petróleos, 390 -1; Hidro-Nitro, 245.
	Seguros: Fénix, 635 +3.
	Siderúrgicas y de Construccio-nes Metálicas: Olarra, 900, dine-ro; Hornos, 215 -1; Auxiliat, 86,50 -0,50; Material, 120 -1; Tubacor, 237, dinero; Zinc, 288, papel; Echevarría, 198; Citroen, 130; Femsas, 242 -3; Fasa, 159; Santa Ana, 107 -5; Seat, 215.
	Telefonía y Radio: Marconi, sin dinero; Telefónica, 276 +9. Textiles: Sniace, 150 -4.

## NEGOCIACIONES

(Viene de la página anterior)

Parece, pues, que en Madrid no es precisamente la prisa lo que devora y que la cuestión se contempla parsimoniosamente, acaso porque en estas negociaciones no se van a discutir temas baladísticos y conviene andarse con pies de plomo, no sólo para asegurar los mejores resultados, sino, sobre todo, para que exista un real equilibrio entre lo que la Comunidad nos ofrece y lo que nos exige.

### DESARROLLO DE LAS NEGOCIACIONES ESPAÑA-C. E. E.

El camino que hemos seguido hasta llegar donde los encontramos es el siguiente: En octubre de 1972, en la conferencia cumbre de París, los jefes de Estado y Gobierno de la CEE declararon que conceden una importancia «esencial» a la puesta en marcha de sus compromisos con los países mediterráneos y que los acuerdos que ya se han concluido o que se van a concluir con dichos países deberán ser objeto de un tratamiento conjunto «global y equilibrado».

Inspirándose en esta declaración de la cumbre de París, la Comisión Europea, en el mes de mayo de 1973, transmitió al Consejo de Ministros de Asuntos Exteriores sendas proposiciones de mandatos para negociar con España, Israel y los países del Magreb. Un mes después, el 26 de junio, aprueba los primeros mandatos de negociación. De julio a octubre se producen los primeros encuentros de la Comunidad con los países mediterráneos. Todo acaba en agua de borrajas: la unanimidad de estos países pone de relieve que los mandatos son insuficientes de una manera clara y neta.

## Peticion contra la representación de "Godspell"

MADRID, 2. (PYRESA). La Unión Española de Hermandades Profesionales, en nombre de unas treinta entidades religiosas registradas, se ha dirigido a Su Excelencia el Jefe del Estado, y en ausencia del cardenal Tarancón al obispo auxiliar, monseñor Blanco, solicitando que sea prohibida la representación de «Godspell» en un escenario de Madrid, por considerarlo irreverente y provocativo respecto a los sentimientos religiosos de una gran parte del pueblo español.

Con antelación, y respondiendo a una campaña general contra las películas y espectáculos blasfemos, se entregó en mano al Generalísimo Franco, al cardenal Tarancón y a la Princesa de España, doña Sofía, una petición general en el mismo sentido, acompañada de documentación recogida en publicaciones extranjeras.

En vista de estos resultados, la Comisión Europea hace nuevas proposiciones en el mes de noviembre del año pasado, al objeto de obtener del Consejo de Ministros una serie de mandatos complementarios.

Así llegamos, tras varias peripeccias, demoras y cavilaciones, a la reunión del pasado 25 de junio, en que los ministros se ponen de acuerdo sobre las grandes líneas de la nueva negociación, aunque quedan todavía cabos sueltos. Definitivamente y tras varias reuniones del Comité de los representantes permanentes, los mandatos son aprobados definitivamente el pasado 17 de septiembre.

Las negociaciones que ahora comienzan afectan a España, Israel, Argelia, Túnez y Marruecos, pero hay otros países como Malta, Líbano, Chipre, Yugoslavia, Portugal, Egipto, Grecia y Turquía que componen el conjunto de naciones mediterráneas contratantes con la CEE. A estos países seguirán Siria y Jordania.

## 5.000.000 de pesetas de multa a "Productos Pirelli"

MADRID, 2. (Cifra). — A un total de 9.300.000 pesetas ascienden las sanciones impuestas por la Dirección General de Información e Inspección Comercial, del Ministerio de Comercio, por adulteración en los productos, irregularidades en el envasado y por vender productos a precios superiores a los legales.

En virtud de resolución dictada por el Consejo de Ministros de fecha 9 de agosto de 1974, en el expediente de la Jefatura Provincial de Comercio Interior de Barcelona, han sido sancionados los siguientes inculcados: «Productos Pirelli, S. A.», con cinco millones de pesetas, y siete más de Barcelona y su provincia, con 2.100.000 pesetas, por venta de calzado marca «Wambas» y de tejidos para el mismo a precios superiores a los legales.

## Epidemia de gripe en USA

WASHINGTON, 2. (Efe). — El Centro Nacional para Control de Enfermedades Infecciosas reveló ayer la existencia de una epidemia de gripe, tan dañina como la epidemia de 1972 conocida como gripe londinense, que se extendió por todos los Estados Unidos este próximo invierno.

La gripe conocida como «Port Chalmers», fue primeramente aislada en Nueva Zelanda el pasado año y ha causado las primeras muertes en los Estados Unidos.

## LA CARRETERA NO ES SOLO TUYA

Pienso en los demás

# Funeral por don Félix Romero

Mañana, a las doce, se celebrará un solemne funeral, en el Santuario Nacional de la Gran Promesa, por el eterno descanso del que ha sido prelado de Valladolid, don Félix Romero Menjíbar.

# Círculo Cultural "Juan Vázquez de Mella"

El sábado, a las ocho, se celebrará en la parroquia de El Salvador una misa por el eterno descanso del que fue presidente de este Círculo, don Manuel Piorno Martín de los Ríos, por la esposa del mismo y por todos los socios fallecidos últimamente.

En los salones del Círculo se tendrá una reunión preparatoria para las actividades del nuevo curso, a la cual quedan invitados socios y simpatizantes.



Días anteriores, dejábamos en el aire la incógnita del segundo cuerpo, plateresco, en el templo conventual de San Pablo, que aunque sustentada por la historia de Valladolid, original de Juan Antolínez de Burgos, ciertas cazurronerías oponentes a la razón y la verdad seguían negando lo que estaba muy claro: la magnificencia del Duque de Lerma en la gran fábrica religiosa. Si don Francisco de Sandoval y Rojas, primer valido de Felipe III, fue grande entre los que más fueron en su tiempo, lo fue en todas partes. Durante tres o cuatro años consecutivos seguimos la pista de aquel cardenal —a la fuerza, dijeron sus coetáneos— en Lerma misma y obtuvimos noticia y datos de la gente artista que trabajó a sus órdenes, como Gregorio Fernández —allí guardan mucha obra del imaginero «castellano» de Galicia, especialmente un busto de San Pedro Papa, exactamente igual que la que conservamos en el Museo Nacional—, Pompeyo Leoni, Juan de Arte, Lesmes Fernández del Moral, en la estatua de bronce, dorada a fuego, efígie del río carnal del Duque, arzobispo de Sevilla, don Francisco de Rojas y Sandoval, aparte del retrato ecuestre que haría en la finca La Ventosilla nada menos de Pedro Pablo Rubens. De todo esto y algo más caben deducciones altisonantes en orden a la cultura, arte y buen gusto que predominaron en los últimos años de los duques, vallisoletanos, de razón, cuando preferirían ser enterrados aquí y se prepararon a conciencia para el tránsito fatal.

La fachada del templo consta de tres cuerpos. El primero, quizá, patrocina a don fray Juan de Torquemada —tío del primer inquisidor general, Tomás—, prior de San Pablo que, entre otras alumnías fue cardenal. El frontispicio que coronó

# DESCUBRIMIENTOS EN EL TEMPLO DE SAN PABLO

el templo primitivo y sigue coronándolo, después de la reforma; y el cuerpo central, que costó el Duque de Lerma, esto es, la ampliación y ciertas modificaciones en el ábside donde habrían de ser colocadas —y lo estuvieron cerca de tres siglos— las estatuas de los esposos donantes y patronos, reloj, campana la mayor parte de las torres y el cierre de los ventanales bajos, que ahora parecen volver a la vida, con la gallardía en dibujo y proporciones que tuvo en el siglo XV. Naturalmente, la perspectiva o, mejor, el excesivo contraste de la piedra nueva con la vieja hacia padecer la vista. Entonces fue cuando trataron de resolver el problema que fue de limpieza de lo antiguo para defender mejor lo nuevo, tal como aparece ahora.

Digimos o escribimos que don José Martí y Monsó encontró dos notas de un tal Torres —quizá fuera la misma persona— para limpiar la fachada de San Pablo, primer «piso» con aguas fuertes o con lo que fuera para que los coetáneos del Duque de Lerma contemplaran el efecto de la piedra antigua y sucia por meteorizaciones del tiempo, contrastada con la recién tallada «carne de sandwinch», entre suelo y frontis. Estos únicos datos revelaban el hecho de una gran reforma que los estudiosos no han querido ver a los ojos ponderados y ecuanímenes de lo histórico. Ha sido años más tarde —Documentos para el estudio del arte

en Castilla), del señor García Chico— cuando se da cuenta de un extraordinario documento que esclarece para siempre lo que ahora mismo parece novedad. Conozcan ustedes el testimonio fehaciente encontrado por el eruditísimo riosecano, y amigo, en la década de los 40, y no movido lo suficiente para «interesarse» a la juventud estudiosa de los últimos treinta años:

«Pedro de la vega y Juan de Carrión, maestros de cantería y Juan de la rrozadilla escultor de la una parte y de la otra Pedro de la cuadra y Tomás de la güerta escultores vecinos desta ciudad e dijeron que por quanto los dichos Pedro de la vega, Juan del río y Juan de rrozadilla tienen tomado a su cargo el blanquear y limpiar la portada de la yglesia de san pablo de esta ciudad desde lo nuebo hasta el suelo en precio de tres mil reales, como de la escritura constana, ante Luis palencia escriuano en que están obligados a andar quatro escultores y quatro canteros cada día sin faltar de cada saúdo a los escultores ocho reales por cada día y a los canteros, a cinco a cada uno dellos y acabado lo que agora entre las dichas partes se combienen y conciertan en que la dicha compañía entre el dicho Pedro de la quadra y Tomás de la güerta, escultores los cuales aceptaron y dijeron que se obligaron que andaban en compañía con los dichos Pedro de

la vega, Juan del río y Juan de rrozadilla y trabajaran en la dicha obra... con sus personas desde que comience el día asta que acaben sin alçar la mano della y si por alçar la mano della biniere algún daño o menos cabo esta sea por cuenta y cargo del que faltare... en cuanto de los jornales de cada día an de ser de todos hermanos yguales los cinco contenidos en esta escritura y lo que sobrare o faltare de pérdida o ganancia ha de ser repartido entrello ygualmente tanto a uno como a otro así en los jornales de cada día como en lo demás en esta conformidad h.cieron e otorgaron entre sí todos cinco, 5 de marzo de 1616.»

«Ya» está justificada la ampliación, cuando para no diferenciar lo viejo de lo nuevo fue hecha la limpieza apuntada con pelos y señales.—L. C.

# POR UN VALLADOLID MAS LIMPIO



colabore con el SERVICIO LIMPIEZA

# LAS ESTRELLAS

«Este niño es una desgracia; no hace nada más que mirar a las estrellas!» Supongo que muchos hombres escuchan con frecuencia, en su infancia, frases con ésta. Entre ellos, claro, Verne, Bradbury, Asimov, Welles, Huxley, Burroughs, Pohl, Carnell, Anderson, Ballard, Kornbluth, Rayer, Sellings y tantos otros que forman esa corte prodigiosa de los primeros nombres en lo que se ha dado en llamar ciencia-ficción, fanta-ciencia, literatura de anticipación y tantas otras cosas que anunciaban, en definitiva, la posibilidad de que alguien se adelantase a su propio tiempo.

Y el caso es que, al parecer, estamos ya en los balbucesos de la época en que el hombre pueda dirigirse a las estrellas, es decir a los cuerpos que brillan con luz propia, como el Sol, el más próximo de los cuales a nuestro sistema creo recordar era «Alfa», de la constelación Centauro, a cuatro años-luz de distancia. La temperatura de las estrellas me encandiló de siempre, porque se había de ser mil a tres mil grados para las rojas, de cuatro mil para las amarilladas, de cinco mil a seis mil —como el Sol— para las amarillas, de ocho mil a once mil para las blancas y de más de quince mil grados para las blanco-azuladas; y esto en cuanto a la superficie ya que Milne que aclaró la constitución de estos cuerpos en función de la diferencia de densidad entre la citada superficie y el núcleo, que determina una paralela y muy acusada diferencia de temperatura, fijó que ésta puede ser en dicho núcleo de hasta un billón de grados!

Orión, Boyero, Canope, Rigel, Sirio, Antares, Krueger-60, Algol... Todo un horizonte prodigioso se abre ante nuestra imaginación, pero no en la vertiente de los sueños y las utopías, como sucedió hasta hoy, sino en el terreno de las posibilidades, por muy a largo plazo que

se analicen. Unos investigadores y científicos ingleses, tras efectuar minuciosos estudios al respecto, han llegado a conclusiones muy similares de las alcanzadas por otro equipo soviético que trabajó con absoluta independencia respecto del primero: el sistema de planetas de la estrella Barnard, situada a unos seis años-luz de la Tierra, puede ser muy similar al nuestro, y de ahí el interés de orientar en esta dirección un viaje que, de acuerdo con las técnicas actuales, duraría... unos doscientos años.

No se trata de mera fantasía, e incluso la British Interplanetary Society —que hace treinta años elaboró el modelo de dispositivo para efectuar un «aluminate», llamado «Proyecto Apolo»— patrocinó esta nueva iniciativa. El hombre ha empezado a «caminar» por el espacio, y sería prácticamente imposible impedir que prosiga su circulación hacia el infinito, en la búsqueda más inconquistable que pueda plantearse jamás el ser humano.

La Luna, Marte, Venus... Prácticamente, estudio, análisis, previsiones, cálculos; después, el viaje, la visita, la pisada, el paseo, la conquista. Puede que se trate de un simple pasar de largo, porque no interesa aquello, porque no se compruebe utilidad; pero es una meta lograda, algo que se deja atrás como una etapa en el camino. Y se sigue adelante, adelante. Ahora se piensa seriamente en las estrellas, en una nave «inteligente» que podría controlar sus propios sistemas en ese trayecto increíble de dos siglos en vuelo. No hay ya egoísmo, sino generosidad abierta hacia algo cuyos resultados sólo verán nuestros descendientes. El niño, como tantas otras veces, nos dio el ejemplo, nos marcó el rumbo, el hombre, al fin, parece decidirse a mirar con ilusión y con esperanza hacia las estrellas. GAYTAN

# Madrid, kilómetro cero

# SALUD, PAZ Y ESPERANZA

Por JESUS VASALLO

MADRID.—(Crónica especial para LIBERTAD).—No es frecuente que los colegas se acuerden de uno para venir a preguntarle por las cosas del país. En parte, porque las leen. También porque a quienes no por razón de edad, sino por convicciones profundas y sin chaqueteros, defendemos lo esencial del Régimen, no quieren hacernos mucho caso. Y a veces nos toman por locos. Sobre todo los jóvenes. Menos algunos, claro. El caso es que con la precisión que caracteriza a ciertos barbudos alevines, me han apremiado a contestar, así como un escopetazo, no sé para qué publicación, cómo definiría este nuevo aniversario de la proclamación del Jefe del Estado. En tres palabras, tres. Ni una más, ni una menos. No sólo ahorramos petróleo, sino verborrea. Mi contestación ha sido muy sencilla: Salud, paz y esperanza.

Me explicaré para ustedes. En cuanto a lo primero, es evidente que Franco se encuentra en buena forma dentro de su ciudad y del ritmo de trabajo que ha llevado siempre. Y teniendo en cuenta su enfermedad reciente. Ha aguantado en pie y sin inmutarse la recepción de la Plaza de Oriente, como en sus mejores tiempos, mientras a sus médicos se les repartían mercedas grandes cruces. La salud del país es buena y no es únicamente una frase debida a Licinio de la Fuente. Por encima de los bulos, de los augurios, de los movimientos estratégicos, de los pactos y de las controversias periodísticas —una vez más he comprobado fuera de aquí que son las más duras de Europa— las aguas se van calmando y la serenidad deja paso a los arrebatos histéricos. «Creo que el otoño va a ser mucho más tranquilo de lo que pensábamos», me decía hace unas horas un político de jure. Tiene motivos para estar enterado. La paz bien clara está y no pueden turbarla los atentados, que son el signo de los tiempos en todos los países. Mientras no se constituya la internacional contra el terrorismo, no habrá nada que hacer. El día fue soleado y limpio, con una temperatura moderada. Lo que hace falta en todo. Me pasó la mañana leyendo un estudio que en el colegio le han hecho confeccionar a mi hijo más pequeño sobre la vida de Franco hasta 1936. Me parece muy bien. La historia de Ricardo de la Cierva era la que el chico tenía más a mano y no creo que haya sido temerariamente heterodoxo al utilizarla. «Arriba» daba la fotografía del venerable anciano que nos rigió besando a una niña de la «Operación Plus Ultra», título simbólico para él, que siempre nos llevó más adelante con decisión y empeño. Y me he leído de cabo a rabo el estupendo discurso de Valentín Garmazo en Matilla de los Caños, en el que a los jóvenes les ha repetido la consigna de perfeccionar la obra de Franco. Lo que según declaración reciente del teniente general Colonia Gallegos, quieren garantizar con el máximo respeto, en el futuro, las Fuerzas Armadas.

Venían de Portugal tristes noticias, desasosiego y turbulencia, que pueden ilustrar a tantos conspiradores de salón sobre los resultados de sus cabildos. La prudencia, el patriotismo, el tacto y la serenidad de Franco eran reconocidos por «A B C» en recuadro a una columna; e «Informaciones» alababa la evolución de nuestra sociedad —organícense desde arriba, nos había dicho Spínola una vez, y no les pasará lo que a nosotros— y la búsqueda de la institucionalización del sistema por parte del Caudillo previsor. No inmovilista, sino impulsor de la participación representativa. Romero llamaba a la concordia al pedir para Franco un panorama político más en consonancia con su sacrificio personal y realismo sin enredos ni enfrentamientos para asistir al Príncipe en su día. «Ya» sigue incitando a quemar etapas, pero digo yo que será sin que nos devoren ni el tiempo ni el fuego, este último más peligroso que el primero, porque no suele respetar ni a los bosques ni a los condes socialistas. De acuerdo con cambiar sin riesgos, de forma que Franco corone su immaculada hoja de servicios. Hasta los que nos atacan nos necesitan, proclama «N. D.» Por supuesto y jay de ellos si no fuera así! Pensar en desplazarnos en forma radical, sería un error gravísimo. Lo que hace falta es que nosotros sepamos mantener la fe y la disciplina. Algún día yo que la clave consiste en ser insasqueables al desaliento. No arrojemos ni la cara ni la esponja. ¡Qué más quisieran los que con el manto de la democracia más gastada encubren sus planes revanchistas!

José María Gárate ha evocado lo que fue aquel primero de

octubre de hace treinta y ocho años en las dos zonas. Recomendando la lectura, por ilustrativa. Es una página de la historia que se exhuma no con nostalgia, sino con ánimo de información, que siempre vendrá bien. Con este artículo y su editorial, «Arriba» nos recuerda que España ha dejado de ser aquel país de la ingratitud al que se refería Valle Inclán. Hay un Estado sólido y no debemos asustarnos por los pequeños conflictos ni por las polémicas. Discutimos, luego existimos; aunque no siempre se haga la luz, que es preciso economizar, como hace toda Europa, la energía. Pero lo mejor de sus columnas es el artículo de Utrera Molina, escueto, limpio, sin retórica, en el que define al Movimiento como el ámbito de concurrencia de las diversidades, pero con fidelidad a su espíritu fundacional. «El futuro parte de las raíces ideológicas del 18 de Julio», había dicho a la Junta de Gobierno de la Hermandad Nacional de Sargentos Provisionales. Sólo la lealtad y la devoción emocional a quien las hizo posibles, darán la medida de nuestra fe y de nuestro porvenir.

Una antología de párrafos de prelados ilustres, sobre la Iglesia y Franco, sale también a la palestra en un nuestro periódico entrañable, como complemento de la afirmación de monseñor Guerra Campos sobre la inmensa autoridad moral de quien estuvo siempre al servicio de la paz y del pueblo. Léanla también si tienen tiempo, pues vale la pena no echarla en saco roto, cuando algunos españoles, canónicos contestatarios, se alían con curas rebeldes frente al Sínodo, que puede ser, si Dios no lo remedia, una nueva puñalada contra Pablo VI. Ojalá no descendieran sobre la Plaza de San Pedro los paracaidistas del diablo.

Declaraciones personales, hay que señalar unas cuantas. El Marqués de la Florida, presidente de los Añterces Provisionales, denuncia el afán desmedido de rapidez en la evolución por parte de quienes sólo alientan intransigencia y rencor. Si alguien ha superado los acontecimientos pasados, somos nosotros. No cabe duda. Y si no, que se lo pregunten a «La Pasiónaria». Cortés Cavanillas se defiende ante «Fuerza Nueva» con la relación personal de mártires en su familia. Diez y entre ellos su padre. Pero ha perdonado y no quiere que aquello se repita. A todos nos pasa igual. Más o menos, los mismos casos e idénticas intenciones. Excepto en los que dinamitan cafeterías y asesinan a jefes de Gobierno. Serrano Suñer promete importantes revelaciones contrarias a alguna pronaznada divulgada, en un próximo libro. Y Pemán, con su gracejo habitual, dice que Auger no se atreve a publicar su obra sobre el número uno y que alguien le ha recomendado que espere. Franco conoce algunas valaradas y sabe que don José María es inofensivo y no estorba. Como todo le ha salido bien y ha hecho encaje de bolillos, Pemán cree que con ayuda de la Providencia habrá continuidad establecida. Después de Franco, ¿qué? No vale ya. Franco es ya qué. Eso se llama estar en línea.

Y ahora, la esperanza. Ajenos a las tensiones, todos seguimos trabajando. En Nueva York propone Barrera una política económica conjunta, ya que cualquier solución por bloques de naciones sería frágil. Más de un millón de trabajadores esperan la renovación de los convenios y parece que no vamos a un otoño demasiado caliente. Si resulta frío, por lo menos que nos den fuel-oil y que no suba. Es tal la labor que tienen las Cortes a la vista, que se habla de prorrogar la legislatura de forma que en la nueva entraría ya en juego la Ley de Incompatibilidades y la de Régimen Local, modificadoras de su composición. Martínez Esteruelas anuncia que la Universidad debe asentarse sobre el diálogo, la comprensión y la participación, de manera que sirva a los intereses sociales y económicos del país. Por de pronto, se han abierto los cauces para la representación estudiantil y se mejorará la calidad de la enseñanza. Esta es la crónica de una jornada en la que hemos gozado de buena salud, con Franco al frente.

La paz se ha vivido en fiesta silenciosa, casi íntima, aparte de las recepciones oficiales. Y existen fundados motivos para mantener viva la esperanza. No sé si mañana o pasado lo verá todo oscuro o negro. Hoy los cristales de mis gafas y las teclas de la máquina tenían como reflejo de la luz que entraba por los cristales del balcón, este color de rosa. Y eso que no he visto «televisión en todo el día. En cambio me fui a ver «El golpe». La película, se entiende. En las calles madrilenas brillaba el espléndido octubre que empieza con el uno y acaba con el 29, día en que Labadie Otermín nos va a decir cosas importantes en torno al «agigamiento» de nuestra inolvidable fecha germinal.



# CAMPAÑA PARA LA ACTUALIZACION DEL IDIOMA

# Camarón que se duerme se lo lleva la corriente

El idioma español es muy rico en dichos y refranes que el pueblo llano va transmitiendo de generación en generación y, aunque algunos de ellos sufran la evolución lógica que experimenta todo dicho con el transcurso del tiempo, lo cierto es que todos estos refranes se conservan y, además, conservan la picaresca de la gente llana, mediante la cual exponen su modo de pensar, o sea, sus sentimientos.

Entre todos estos refranes, hay uno que estimamos muy oportuno recordar aquí. Este dicho es: «Camarón que se duerme, se lo lleva la corriente.» No vamos a analizar todas las facetas que este dicho representa, no hace al caso; pero lo cierto es que España y todos los españoles deberíamos tenerlo muy en cuenta, porque en tiempos no muy lejanos, nosotros, los españoles, y con esto me refiero a toda nuestra raza, desde el más insignificante estadista o el más preclaro científico, hasta el más humilde peón no cualificado, no tuvimos en cuenta el dicho anterior y mientras en Europa y en el mundo entero se desarrollaba una carrera impresionante, indescribible, para industrializarse y con ello para mejorar las armas ofensivas y defensivas que les permitiesen una supremacía económica y política, nosotros, quizá por desidia, quizá por imposición de nuestros enemigos, nos dedicábamos al divertido juego de matarnos los unos a los otros para que nos gobernase el Rey don Carlos o la Reina doña Isabel y, claro está, con todo ello éramos unos camarones perfectos, de tal forma que en el momento en que hubo que defender unas colonias de ultramar, restos de nuestro poderoso Imperio, estábamos completamente anticuados, teníamos un retraso industrial de más de un siglo, y mientras nuestros barcos eran de madera y nuestros cañones eran poco más que culebrinas, nuestro enemigo poseía potentes supercañonazos y cañones de tiro rápido de gran precisión. El resultado se puede concretar en dos nombres: Cavite y Santiago de Cuba, donde todo el heroísmo de nuestra raza sólo sirvió para que hiciésemos el ridículo.

Afortunadamente, hoy día, han cambiado las cosas: hoy día, después de nuestra exitosa Guerra de Liberación, que fue quizás el último coletazo de nuestros enemigos para mantenernos en el estado de país subdesarrollado, que es lo que ellos pretendían, gracias a la labor efectiva de nuestros dirigentes parece que vamos prosperando y parece que en todo el pueblo va formándose la idea de unirse y formar un bloque común que nos permita vivir decentemente. Y ya no valen las argucias de quienes pretenden volver al pasado. Aún recordamos cómo hace pocos años, en Zaragoza, el pretendiente don Carlos Hujo era invitado cortésmente, eso sí, por la fuerza pública para abandonar nuestra nación, con la indiferencia, fíjense bien, con la indiferencia de la inmensa mayoría de la población.

Peró sí en todos los aspectos económicos e industriales parece ser que vamos prosperando, hay un campo en el cual resulta que somos unos perfectos «camarones dormidos». Nos referimos a nuestro idioma y repetiremos la frase, desdiciéndola bien, a nuestro idioma.

Hoy día, el español es el lenguaje que, des

pués del inglés, ocupa el segundo lugar en el mundo por el número de personas que lo hablan y esta posición privilegiada es menester, como buenos españoles, que la defendamos con todas nuestras ilusiones.

Conocemos una locución, «statu quo», que según el Diccionario de la Lengua se usa como sustantivo, especialmente en diplomacia, y sirve para designar el estado de cosas en un determinado momento. Cuando se estima que este estado es bueno, se propone mantenerlo, y eso es precisamente lo que se está haciendo en la actualidad con las cuestiones que se refieren a nuestro sufrido y asendereado idioma. Parece ser que sólo nos preocupamos en admitir palabras como «braguetazo» y otras de peor gusto que, por deferencia a nuestros lectores, no queremos transcribir aquí.

¿Es esta táctica correcta? Sinceramente creemos que no lo es. El mantener el «statu quo» en el lenguaje es hacer de «camarón», más que dormido, atontado.

El idioma puede considerarse como un ente vivo que está en continua transformación. Nuestro deber es seguir, vigilar sus transformaciones para evitar que degeneren, y tal como lo estamos haciendo ahora, su degeneración es segura.

Es conveniente estar atentos a lo que pasa en el resto de las naciones civilizadas. En todos los sitios se cuida, se mira el lenguaje, se procura hacerlo más aseguible a todo el mundo, se intenta por todos los medios facilitar su enseñanza a la gente joven y, sobre todo, se busca suprimir trampas y defectos, sobre todo los que se refieren a la Ortografía que nos legaron nuestros antepasados. Así, en Turquía, en tiempo de Kemal Atatürk, se dispuso que se empleara para la escritura el abecedario, en vez de la escritura tradicional. Como esta reforma era muy útil y conveniente, fue fácilmente aceptada.

Uno de los mayores defectos de nuestro idioma escrito reside precisamente en nuestra Ortografía, que a pesar de la propaganda triunfalista que de ella se hace, lo cierto es que se está malgastando mucho tiempo y dinero en los países que, como el nuestro, mantienen artificialmente una Ortografía que podríamos calificar de tramospa.

La Academia de la Lengua ha manifestado reiteradamente en sus publicaciones la conveniencia de que la escritura del español fuese fonológica, pero no se ha decidido a recomendar a sus seguidores las normas pertinentes para llevar a la práctica tan deseado propósito.

El idioma español presenta escasas anomalías ortográficas, pero suficientemente enojosas y embarazosas. Corrigiéndolas se lograría la alfabetización en un tiempo ocho veces menor que en la actualidad, es decir, que lo que ahora requiere un mes, podría ser fácilmente conseguido en cuatro días.

¿Por qué no se acomete de una vez el problema de la racionalización de la Ortografía? ¿No estaremos, como en otros tiempos, haciendo el papel de camarón dormido? Tengamos cuidado, porque como ya sucedió anteriormente, se nos puede llevar la corriente.

ANTONIO ARA BLESA

EL SANTO DEL DIA

SANTO ANGEL DE LA GUARDA

Son tantas, tan grandes y continuas las mercedes y favores que cada uno de nosotros recibe del ángel particular, de su guarda, que es cosa justa y muy debida que le hagamos fiesta particular conforme al espíritu de la Santa Iglesia.



Porque es verdad católica y muy recibida entre los sagrados doctores que todos los hombres tienen un ángel custodio dispensado por Dios para su guarda y defensa. Flacos e ignorantes tenemos enemigos poderosos y hemos menester ayuda de los soberanos espíritus para que nuestras almas puedan llenar las sillas que dejaron vacías

aquellos espíritus rebeldes que de ellas cayeron. Mas, ¿qué lengua, si no es de ángel, podrá explicar dignamente los beneficios que por sus manos recibimos? Ellos son los que nos reservan de mil riesgos y ellos los que nos ayudan con santas inspiraciones para que nos dejemos guiar por Dios; ellos los que acompañan nuestras almas y las presentan al Señor, los que las visitan y consuelan en el purgatorio o las reciben en el paraíso. Todo esto hacen los ángeles custodios, por lo cual debemos engrandecer la suma bondad de Dios por haber querido que aquellos tan excelentes, tan sabios y tan gloriosos espíritus sean nuestros tutores y ayudadores y defensores, y también hemos de reconocer y agradecer los beneficios que nos hacen, profesándoles una muy tierna y cordial devoción.

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, miércoles, día 2 de octubre de 1974. Van transcurridos 274 días del presente año y faltan 91 para llegar a 1975. El Sol ha salido a las 8 horas y 12 minutos y se pondrá a las 19 horas y 57 minutos. La Luna, que es llena en Aries, saldrá a las 20 horas y 44 minutos y se pondrá a las 9 horas y 13 minutos.

CADA DIA SU REFRAN

"SIEMPRE VA LA SOGA TRAS EL CALDERO". Quiere decir que las personas que se quieren bien siempre van juntas.

ESTUDIANTE

AVENIDA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Duelo de titanes". CALDERON.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El viaje". CAPITOL.—Desde las 4,30: "Diagnóstico, asesinato" y "Las gatas tienen frío". CARRION.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Simpático sinvergüenza". CERVANTES.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El caso Mattei". COCA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Tormento". DELICIAS.—Desde las 4: "El heredero" y "Cometieron dos errores". EMBAJADORES.—Desde las 4: "Agáchate, maldito" y "Cumbreros borrascosos". GOYA.—Desde las 4,30: "Vuelve Tarzán de los monos" y "Los Kalatrava contra el imperio del karate". LAFUENTE.—Desde las 4,30: "El jorobado de la Morgue" y "Consigna: matar al comandante jefe". LOPE DE VEGA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "Harry el Fuerte". REX.—Desde las 4,30: "Una bala marcada" y "Los gigantes de Roma". ROXY.—A las 5, 7,45 y 10,45: "La loba y la paloma". Estreno. ZORRILLA (Sala especial).—A las 5, 7,45 y 10,45: "La prima Angélica".

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16:00: Grandes orquestas: Hoy... la de Pérez Prado, 16:20: Música y decoración, 16:30: "El rosario" (novela), 17:30: Voces de hoy, 18:00: Chiquilandia, 19:00: Steve Miller Band, 19:30: Catorce aciertos, 19:45: Exitos de siempre, 20:00: Club Juvenil, 21:00: Juan Manuel Serrat, 21:30: Tres mujeres, tres canciones, 21:55: Segundo noticiario, 22:00: Diario hablado de Radio Nacional, 22:30: Último minuto deportivo, 22:45: Jairo, 23:00: Concierto de noche: "Piezas fantásticas, Op. 73" y "Cuentos de hadas, Op. 132" de Schumann, 23:30: Hombres en ruta, 00:30: Lectura de programas y cierre.

RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16:00: Narraciones: "Lucecita", "Amigas de Galerías", "La mansión de Jalna", "Ya no es hora de pecar", "Los españoles las prefieren". Programa especial, "Lux de Oro 1974", "Así canta España", "Un hombre llamado Juan", "Resurrección", 20:00: Club de mujeres, 20:30: Club de amigos y discos dedicados, 21:00: Notas notables, 22:00: Las noticias de Radio Nacional, 22:25: Plaza Mayor, 22:35: Las semanas de la SER, 23:30: Hora XXV, 1:00: Sintonía y pensamiento, 1:02: Lectura de programas y cierre.

RADIO POPULAR

TARDE-NOCHE.—16:00: Adagio, 17:00: Puento cultural, 17:05: A cien por hora, 17:25: Mundo curioso, 17:35: Consejos de decoración, 18:00: Estrellas de la canción, 19:00: Angelus, 19:05: Concierto: Sinfonía núm. 3 en mi bemol, "Renana" (Schumann), 20:00: Disonancia, 20:30: Todo en ritmo, 21:30: Santo Rosario, 22:00: Diario hablado de Radio Nacional, 22:30: Canciones que... sueñan, 23:00: Grandes orquestas, 24:00: Dios en la poesía, 00:05: Club de medianoche, 00:27: Lectura de programas, 00:30: Cierre.

FARMACIAS HOY HAYEN GUARDIA

HASTA LAS 11 DE LA NOCHE.—Duque de la Victoria, 13. Angustias, 43. Plaza de la Cruz Verde, 3. Paseo de Zorrilla, 96. Avenida de Palencia, 43. Aguilá, 17 (Pajarillos). Villanubla, 5 (Barrio de la Victoria). General Shelly, 44 (Delicias).

CONTINUAN EN SERVICIO.—Duque de la Victoria, 13. Avenida de Palencia, 43. Aguilá, 17 (Pajarillos). General Shelly, 44 (Delicias).

En el caso de necesitar una intervención quirúrgica, la Mutualidad del Seguro te amparará en la asistencia médica y farmacéutica, incluidos antibióticos y gastos de quirófano, así como el alojamiento en sanatorios particulares. Infórmate en el Instituto Nacional de Previsión.

CULTOS

PARROQUIA DE SAN MIGUEL

Horario de misas: Días festivos: Por la mañana, a las 9,30, 10,30, 12,30 y 1,30. Por la tarde, a las siete. Días laborables: Por la mañana, a las 9 y a las 12. Por la tarde, a las 7,30.

PARROQUIAS DE SAN RAMON Y SAN PASCUAL

Misas en las nuevas parroquias de San Pascual (Huerta del Rey, capilla de las Religiosas Dominicas Francesas) y San Ramón (Huerta del Rey, Colegio Hermanos Maristas).

PARROQUIA DE SAN ISIDRO LABRADOR

Misas diarias: Por la mañana, a las nueve. Por la tarde, a las ocho y a las siete y media de la tarde, en San Pascual, excepto los martes.

PENITENCIAL DE LAS ANGIUSTIAS

Todos los días, misas de nueve, nueve y media, diez y siete y media de la tarde.

SALESAS

Todos los días, celebración eucarística conventual a las ocho y cuarto de la mañana. Los domin-

gos, de nueve a once, de la mañana, estará expuesto el Santísimo.

CULTOS EN LA IGLESIA DEL SAGRADO CORAZON

Las misas de comunión reparadora son a las 9,15 de la mañana y 7,15, 8,15 y 9,15 de la tarde.

PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Todos los días, santa misa a las nueve y media. Por la tarde, a las ocho, santo rosario, comentado. Salvemos al mundo por María.

MONASTERIO DE SANTA ISABEL (RELIGIOSAS CLARISAS)

Con motivo de la fiesta de San Francisco de Asís, que se celebrará el día 4, tendrán lugar los siguientes cultos:

Por la mañana, a las ocho, misa de comunión. Por la tarde, a las cinco y media, santo rosario y reserva de Su Divina Majestad. A las seis, misa con homilía por el P. Jesús María, superior de los Padres Capuchinos.

ASOCIACION DE NUESTRA SENORA DEL SAGRADO CORAZON

Mañana, primer jueves de mes, cultos mensuales en Santiago Apóstol, con misa de comunión a la una.

EL CINE

En CERVANTES

"El caso Mattei"

Con cierto retraso, pero precedida de un indudable prestigio, llega a nuestra ciudad esta película de Francesco Rossi, el discutido realizador de filmes tales como "Salvatore Giuliano" y "Lucky Luciano". Sabido es que el cine de Rossi es un cine completamente diferente. Es un cine-documento, frío, analítico, en el que por medio de urcas imágenes que reconstruyen, con lenguaje escueto y preciso, personajes y hechos, el autor intenta la búsqueda de la verdad, a la vez que testimoniar, con objetivo realismo el entorno social, económico, político y cultural que han hecho posible el suceso. Esta es la línea de Rossi, que, en cierto modo, se rompe con "El

caso Mattei", aun siguiendo las coordenadas, ya expuestas, de su anterior exigua e importante producción. Y decimos que en cierto modo Rossi rompe en este film su esquema de trabajo porque el realizador se va dejando ganar por la apasionante figura del protagonista, Enrico Mattei, destacado hombre de la industria, de la economía y de la política italiana de postguerra, muerto en circunstancias sospechosas hace doce años. La biografía le va ganando puntos al análisis, y esto hace que el film cobre calor humano, vital, convirtiéndose en estupendo reportaje, superior, por este motivo a las otras películas de Rossi quien, pese a todo, logra cumplidamente su empeño de ofrecer al espectador una amplia panorámica no sólo del personaje y su obra, sino del medio ambiente en que ésta se desarrolla. La película tiene, como queda dicho, un lenguaje vivo, directo, sin concesiones y con constantes apuntes testimoniales de todo orden. La peripecia argumental se sigue siempre con interés y en muchos momentos, como decimos con auténtico apasionamiento, lo que Rossi no había conseguido nunca antes al no saber desprenderse de su capa de fría objetividad letal. Si a ello añadimos que el film está magníficamente interpretado, sin encontrarnos con una película importante, que justifica el prestigio de que venía precedida.

SALVADOR

Peatón: cruce con luz verde o cuando el guardia se lo permita, y por los pasos señalizados

VHF PARA HOY

TARDE: 19,30: Carta de ajuste, 19,45: Apertura y presentación, 19,46: Avance informativo, 19,50: Dibujos animados, 20,30: Novela: "El secreto", de H. Conway, (Cap. III), 21,00: Sucedé.

NOCHE: 21,30: Telediario, 22,00: "Silencio, estrenamos", (Cap. XVI), 22,30: "Los atrevidos", 23,45: Tercera edición (Telediario), 23,55: Un momento, por favor, 24,00: Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

SOBREMESA: 14,00: Carta de ajuste, 14,15: Apertura y presentación, 14,17: Avance informativo, 14,24: Panorama, 15,00: Telediario, 15,35: Tele-revista, 16,15: Despedida y cierre.

TARDE: 19,30: Carta de ajuste, 19,45: Apertura y presentación, 19,46: Avance informativo, 19,50: Dibujos animados, 20,50: Novela: "El secreto", de H. Conway, (Cap. IV), 21,00: Beat Club.

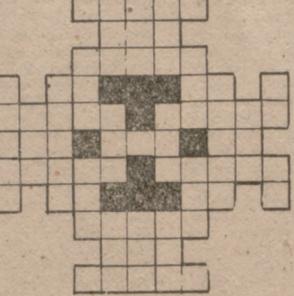
NOCHE: 21,30: Telediario, 22,00: La comedia americana: "Ella y sus maridos" (1964), 23,55: Tercera edición (Telediario), 00,05: Un momento por favor, 00,10: Despedida y cierre.

UHF

19,45: Carta de ajuste, 20,15: Apertura y presentación, 20,16: Documental, 20,20: "Los Picapiedra", 21,00: Para los amantes de... "Nana Moskouri", 22,00: Telediario 2, 22,30: Documental, 23,30: Hoy y hablamos de... "Tartessos", 24,00: Última imagen.

TIEMPO PERDIDO

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



HORIZONTALES.—1: Que opone mucha resistencia. 2: Astro rey. 3: Conductos naturales por donde circula el agua en las entrañas de la tierra. 4: Percibir los sonidos. Rio de la vertiente cantábrica. 5: Insignia de doctores y maestros en las universidades, Embarcaciones grandes, muy anchas por el centro. 6: Marchad. Especie de chaco pequeño. Símbolo químico. 7: Primera manifestación de alguna cosa. Calzar un carro. 8: Siglas comerciales. Naípe. 9: Tela arrugada. 10: Mantén, sostén. 11: Igual o semejante, en plural. VERTICALES.—1: Preposición inseparable. Símbolo químico. 2: Percibir los sonidos. 3: En plural, libro de rezo de los eclesiásticos. 4: Bajo o despreciable. Yunque que usan los plateros. 5: Consonante. Trabaje la tierra. Sujeta con liga-

JEROGLIFICO



¿QUE LE REGALASTE EL 6 DE ENERO? duras. 6: Nono. Rio de Cataluña. 7: Cuerpo que se extiende al lado del edificio principal. Siglas de Estados Unidos. Consonante. 8: Existir. Masa para pasteles y empanadas. 9: Minerales terrosos con color amarillo. 10: Terminación verbal. 11: Pronombre. Símbolo químico. LAS SOLUCIONES EN LA SERIE DE ANUNCIOS ECONOMICOS

LAS POLICIAS GUBERNATIVA, ARMADA Y MUNICIPAL CELEBRARON LA FESTIVIDAD DE SU PATRON



Los Cuerpos General de la Policía, Policía Armada y Policía Municipal han celebrado esta mañana la festividad de su Patron, Santo Angel de la Guarda, con diversos actos. A las diez, en la iglesia conventual de San Benito el Real, se ofició una misa, presidida por el Capitán General, Gobernador Civil, Alcalde y Jefe Superior de Policía. Frente a la iglesia formaban las fuerzas de la Policía Armada y Policía Municipal, pasando revista a las mismas el Capitán General, acompañado del Gobernador Civil y del Alcalde. Finalizada la misa, se rezó un responso por los fallecidos de los cuerpos, y acto seguido, el Capitán General y autoridades presidieron el desfile de las fuerzas. A la una menos cuarto, en el acuartelamiento de la Policía Ar-

mada, autoridades y Policías Armadas fueron obsequiados con una copa de vino español. Posteriormente se efectuó la imposición de insignias al personal retirado. Las autoridades y funcionarios del Cuerpo General de Policía también se reunieron en el Circolo de Recreo, donde ofrecieron un vino español a las autoridades.

SOCIEDAD ESPAÑOLA ZIG-ZAG, S. A. JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

AUMENTO DE CAPITAL CON CARGO A LA CUENTA DE REGULARIZACION El Consejo de Administración de la Sociedad ha acordado convocar a Junta General Extraordinaria de señores accionistas para el día 12 de noviembre próximo, a las doce horas, en su domicilio social, POLIGONO INDUSTRIAL DE ARGALLES, calle General Solchaga, Parcela 99, en primera convocatoria y si fuere necesario el día 14 del mismo mes, en el mismo lugar y hora, con el siguiente orden del día: PRIMERO.—Incorporación al capital social durante el presente ejercicio, con carácter separado e independiente, de 3.000.000,00 de pesetas del saldo de la Cuenta de Regularización. SEGUNDO.—Modificación de los artículos quinto y sexto de los Estatutos sociales. TERCERO.—Lectura y aprobación, en su caso, del acta de la Junta. Valladolid, 1.º de octubre de 1974.—EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

EL TIEMPO

Descenso de las temperaturas

MADRID, 2. (PYRESA).—INFORMACION TECNICA: Altas presiones en el Atlántico oriental. Vientos de componente Norte, fresco, sobre la Península. Isocero en Madrid a 2.550 metros; La Coruña, 3.850; Palma, 3.000; Lisboa, 3.900; Gibraltar, 4.100; y Canarias, 3.600 metros. INFORMACION NACIONAL: Ayer llovió en Galicia, Cantábrico, alto Ebro y Pirineos. Durante la noche han continuado las precipitaciones en el Cantábrico y llovido intensamente en algunas comarcas de Vascongadas. En el resto de España predominó el cielo despejado. Han soplado vientos flojos y las temperaturas han ido bajando. PREDICCION GENERAL PARA ESPAÑA: Muy nuboso, con chubascos en el Cantábrico, cabeceras del Duero y Ebro, Pirineos y norte de Cataluña, y por la tarde, en Baleares. En las dos mesetas, cordillera ibérica y Levante, aumento progresivo de la nubosidad, con riesgo de algún chubasco aislado. Descenso de las temperaturas.

Advertisement for a walking school. It features a large illustration of a stick figure holding a sign that says 'Saber andar, no basta... ENSEÑELE A CIRCULAR!'. Text includes 'Jefatura Central de Tráfico' and 'Ministerio de la Gobernación'.

# EL CONFLICTO EN FASA

## Resolución de la Dirección General de Trabajo

### La Empresa instruye expediente a 145 trabajadores

Ayer, hacia las siete y media de la tarde, un representante de Fasa-Renault recibió a los periodistas dándoles a conocer la situación del conflicto de sus trabajadores y la empresa después de la resolución y el fallo de la Dirección General de Trabajo, a cuyo tenor, hoy mismo han sido cursadas tantas copias como productores de la plantilla. Dicha comunicación, en forma de carta, dice así, íntegramente:

«Ante la situación provocada por los paros colectivos de los pasados días 27, 28 y 30, la Empresa se ha visto obligada, muy a pesar suyo, a proceder al cierre, por dos veces consecutivas, de todas las factorías de esta localidad. Al tiempo que adopta las medidas disciplinarias y preventivas imprescindibles, la Dirección ha considerado oportuno efectuar una llamada a la reflexión, dirigiéndose a todos los productores, en la confianza de llevar a su ánimo la urgente necesidad de ratificar la conducta colectiva.

Todo trabajador consciente sabe que la fuerza no es el procedimiento para resolver una situación conflictiva. Provocar o dejarse arrastrar a un paro colectivo ilegal cuando las discrepancias han sido sometidas a decisión de la autoridad laboral, a través de la Comisión Paritaria, e iniciado el camino del conflicto colectivo legal, está tan fuera de razón que no es posible esperar solución positiva alguna. En este momento, cuando se ha producido ya la resolución de la Dirección General de Trabajo—emitida con fecha 30-9-74—se hace aún más patente la equivocación que sería persistir en una actitud intransigente de fuerza. La citada resolución decide la interpretación del Convenio Colectivo de Fasa-Renault en las siguientes términos:

1.º Que como claramente termina el artículo 50 de la Ordenanza, en su redacción modificada por el orden de 20 de julio de 1974, todos los trabajadores de la Empresa, excepto en los casos de actividades continuadas o trabajos extraordinarios de reconocida urgencia, no prestarán servicio la tarde de los sábados, entendiéndose a estos efectos que la jornada del sábado ha de terminar no después de las trece horas, lo que la Empresa hubo de poner en práctica, previo el visado de la Inspección del Trabajo del correspondiente horario, el sábado, 3 de agosto de 1974, ya que la citada Orden entró en vigor el día 1 de ese mismo mes. A este respecto, la Empresa podrá distribuir el tiempo en que se reduce la jornada del sábado en el resto de días de presencia al año.

2.º Sólo se computará como de trabajo, a efectos de retribución con cargo a la Empresa, pero no como tiempo efectivo de trabajo, la media hora de interrupción en la jornada seguida cuando dicha jornada sea de ocho horas diarias y cuarenta y ocho semanales con carácter normal, debiendo concurrir dichas dos circunstancias.

3.º El nuevo régimen de las gratificaciones de 18 de Julio y Navidad, establecido en el artículo 71 de la Ordenanza, en la modificación de la Orden de 20 de julio, no supone alteración del régimen retributivo del Convenio Colectivo Sindical vigente en la Empresa, por ser el régimen salarial de este último, en su conjunto y en cómputo anual, más beneficioso que el de la Ordenanza.

Es de destacar:

a) Que según interpretación de la autoridad laboral, se entiende por "actividad continuada" el trabajo a turnos (resolución de la Dirección General de Trabajo de fecha 21-9-74), lo que significa que no es obligatorio para la empresa establecer el descanso la tarde de los sábados más que para aquellos trabajadores que tienen horario único.

Sin embargo, la empresa ha estado y está dispuesta a llegar a un acuerdo sobre esta cuestión para todos los trabajadores, siempre, como señala la Dirección General de Trabajo, sobre la base de distribuir el tiempo en que se reduce la jornada del sábado entre el resto de los días de presencia del año.

Así lo ha demostrado en el diálogo mantenido tanto en los Jurados centrales y locales como en la Comisión paritaria.

b) Respecto a la media hora de descanso, queda claro que no es computable como tiempo de trabajo efectivo, y por lo tanto, la comparación entre el tiempo anual de trabajo efectivo de la Ordenanza y el del Convenio ha de hacerse entre las 2.105 horas de aquella y las 2.052 horas del convenio Fasa.

Esta diferencia a favor del convenio se debe, por un lado, a un

periodo mayor de vacaciones—diecinueve días laborables en verano y seis días laborables en Navidad—y al disfrute de seis sábados al año, en comparación con las vacaciones de la Ordenanza, que son, en total, de veinte días naturales, equivalentes, en el mejor de los casos, a dieciocho días laborables. (En total, treinta y un días laborables del Convenio frente a dieciocho de la Ordenanza.)

La obligación de la empresa respecto a la media hora es la de retribuirla, lo que ya viene haciendo.

c) Sobre las gratificaciones de 18 de Julio y Navidad, la aplicación del convenio es correcta, como indica claramente el párrafo tercero de la resolución.

Después de esta resolución, repetimos, es mayor la evidencia de que debe llegarse a una rectificación de la actitud y comportamiento colectivo. Queremos llamar la atención sobre la significación y alcance que tiene el respeto a los pactos contenidos en el Convenio Colectivo. Para el trabajador, el convenio ha sido en los años pasados, y sigue siendo, el procedimiento más efectivo para la mejora de las condiciones laborales—vacaciones, reducción de jornada, mejoras salariales, etc.— Para la empresa, el convenio presenta la ventaja del conocimiento anticipado de todo lo referente al personal, lo cual es base imprescindible para programar sus planes de actuación. Por todo ello, toda modificación del convenio supone una alteración de los planes de la empresa, con los perjuicios comunes que lleva consigo. Sólo es necesario una modificación del

convenio cuando las disposiciones dictadas con posterioridad reconozcan condiciones laborales más beneficiosas en su conjunto, lo que no es de aplicación en el tema que nos ocupa, ya que nuestro convenio contiene mejoras superiores a las legalmente establecidas.

La empresa, por otra parte, no está en condiciones de hacer concesiones más allá de las pactadas en el convenio, dada la delicada situación económica actual y las perspectivas futuras de la industria del automóvil. Conviene, pues, que los trabajadores mediten libremente, sin coacción alguna, sobre las consecuencias que tanto para la empresa como para ellos mismos puede suponer el persistir en una actitud ilegal además de equivocada.

Fruto de esta reflexión, no dudamos será el restablecimiento de la normalidad laboral. — LA DIRECCIÓN DE FASA-RENAULT.

«Su conducta de no incorporarse al trabajo durante los días...»

Posteriormente, el representante de Fasa-Renault dio cuenta de la determinación empresarial de suspender de empleo y sueldo a 145 trabajadores, preventivamente, en tanto son incoados los expedientes a que haya lugar y conocer el alcance e implicados en el conflicto. Asimismo, están suspendidos quinientos enlaces sindicales, pero los expedientes de todos y cada uno de ellos han de seguir cauces distintos. Todos los suspendidos habrán recibido hoy la siguiente comunicación por medio de una carta:

«Su conducta de no incorporarse al trabajo durante los días...»

COMUNICACION A LOS 145 SANCIONADOS

Posteriormente, el representante de Fasa-Renault dio cuenta de la determinación empresarial de suspender de empleo y sueldo a 145 trabajadores, preventivamente, en tanto son incoados los expedientes a que haya lugar y conocer el alcance e implicados en el conflicto. Asimismo, están suspendidos quinientos enlaces sindicales, pero los expedientes de todos y cada uno de ellos han de seguir cauces distintos. Todos los suspendidos habrán recibido hoy la siguiente comunicación por medio de una carta:

«Su conducta de no incorporarse al trabajo durante los días...»

# INAUGURACION DEL CURSO EN LA UNIVERSIDAD

## El Rector pronunció un importante discurso

### EL PROFESOR ARIAS DIO LA LECCION DE APERTURA



Esta mañana fue solemnemente inaugurado el curso académico 1974-75 en nuestra Universidad. A las once tuvo lugar en la capilla del Santísimo Cristo de la Luz, del Palacio Universitario de Santa Cruz, la santa misa, oficiada por don Gerardo Mesa y a la que asistieron las autoridades civiles, militares y académicas, así como también el claustro de profesores.

La presidencia universitaria la integraban el Rector, el Presidente del Patronato Universitario, los dos vicerrectores y el decano de la Facultad de Medicina. También ocupaban un lugar de honor el Capitán General, el Gobernador Civil, el Presidente de la Audiencia, el Fiscal Jefe y el primer te-

niente de alcalde, en representación del Alcalde de la ciudad.

Una vez concluido el acto religioso se formó la tradicional procesión, que se dirigió al Aula Magna de la Universidad, en donde tuvo lugar el acto académico propiamente dicho.

Esta sesión de apertura se inició con la recepción y juramento de los nuevos profesores agregados: doctores don Santiago de los Mozos y Mocha, de la Facultad de Filosofía y Letras; don Benito Herreros Fernández, de la Facultad de Medicina; don Jaime Montalvo Corrales, don Carlos Calleja Xifré y don Bernardo Moreno Quesada y del catedrático don José Antonio Escudero López, de la Facul-

dad de Derecho de San Sebastián.

Cumplido el requisito del juramento solemne, tomó la palabra don Juan Antonio Arias Bonet, catedrático de la Facultad de Derecho, quien pronunció una brillante lección inaugural sobre el tema "Ecos jurídicos en Plinio el Joven". Su disertación fue seguida con interés y premiada al final con grandes aplausos.

A continuación subió al estrado el rector, don José Ramón del Sol, quien rompió un poco con los moldes tradicionales de la fórmula simple de declarar inaugurado el curso y pronunció un amplio y muy importante discurso, del que son estos párrafos:

# DISCURSO DEL RECTOR

## Reflexiones sobre los estudiantes

«Se ha hecho ya casi tradicional que este acto académico termine simplemente con la fórmula ritual por la que el Rector inaugura de forma oficial el curso. La magnífica lección del profesor Arias prácticamente así lo exige, y si me atrevo a quebrar esa tradición y esa exigencia, es porque opino que si voy a referirme a lo que es cómodo e incómodo en nuestra Universidad, no puedo predicar con el mal ejemplo de adoptar la postura cómoda. Lo cómodo para muchos en nuestro país en este momento parece ser que es no opinar, no adoptar una postura, hasta en puestos de responsabilidad. El Rector de una Universidad lo es por definición siempre, y mucho más en este momento. Y considero obligado que defina su postura.

Lo que me conocéis sabéis que no soy un retórico, y hablo con el corazón en la mano y las cartas en la mano de la mesa. Nos preocupa nuestro país, y lógicamente, nuestra Universidad, cuyo futuro dependerá, dentro del contexto general de aquel, de lo que los alumnos y profesores hagamos. Deseo, por ello, en estos momentos hacer unas reflexiones sobre los estudiantes, al profesorado y a la sociedad.

Hace unas semanas, en el Consejo de Rectores de Europa, cuando exponía las múltiples razones por las que en su país se hacía una rigurosa selección para entrar en la Universidad, el Rector de Varsovia exponía que los factores económicos eran muy importantes. «En nuestro país—decía—un estudiante universitario representa para el Estado, el equivalente al salario de dos obreros especializados».

«En la mañana de hoy, sobre las diez horas, tuvo lugar una concentración de obreros en Montaje núm. 1, de dicha factoría, siendo disueltos por fuerzas de Policía Armada sin hallar grandes dificultades, diseminándose por distintos puntos de la ciudad y concentrándose nuevamente, parte de ellos, en diversos lugares: barrio de las Delicias, Plaza de Colón, Plaza Mayor, etc., donde ante la resistencia de los manifestantes a las indicaciones de la fuerza pública, a la que insultaron y arrojaron piedras, resultando diez heridos entre los integrantes de las fuerzas, procedieron a disolverlos.

Como consecuencia de estas agresiones e insultos, fueron detenidos ocho manifestantes, a alguno de los cuales les fueron ocupadas piedras para ser lanzadas, sin duda, con propósito de agresión a las fuerzas encargadas del mantenimiento del orden».

para vosotros. En la Historia contemporánea de España (que yo conozco en parte, como vosotros sin haberla vivido) ha habido una época en que la juventud universitaria tuvo que ganarse su formación en las aulas a codazos (y a veces algo más que a codazos); después, cuando España se dividió en dos, dejó su sangre a un lado y otro de la línea divisoria. Y posteriormente (y esto sí que me ha tocado vivirlo) estudiamos nuestra carrera alrededor de un brasero, racionado hasta el fúido eléctrico. Hemos llevado a unos años en que, acostumbrados a un régimen de vida, que por rutinario no hemos valorado en toda su magnitud, hemos tenido una situación cómoda, ocupado en vuestro caso únicamente (hablo de generalidades, no excepciones) de vuestras asignaturas y de vuestros cursos. Pero eso ya en los últimos años ha dejado de ser tan cómodo, y lo va a ser todavía menos si no tomáis conciencia de vuestra responsabilidad. Si de verdad queréis estudiar, si de verdad queréis aprender, si de verdad queréis tener representantes que sean escuchados en los órganos de gobierno de la Universidad, si de verdad queréis que haya Fuero Universitario, habrá no ya que decirlo, sino demostrarlo. Y la sociedad no cree que se lo demostréis cuando decís que trescientos hombres entre dieciocho y veinticuatro años no entráis hoy a clase porque tres o cuatro, ante la puerta del aula, os lo impidieron.»

El señor Del Sol prosiguió su análisis de la situación universitaria abordando los problemas y las obligaciones del profesorado, para concluir con los de los padres de familia y la sociedad.

Dada la trascendencia de lo expuesto por la primera autoridad académica, en nuestro número de mañana ampliaremos este discurso, que hoy, por imperativos de tiempo y espacio, no nos es posible alargar.

# CALMA ESTA MAÑANA

## Se han celebrado reuniones en Sindicatos con el Jurado de Empresa y representantes de la FASA

No hay ninguna noticia concreta que ofrecer en relación con el conflicto de FASA. Las factorías siguen cerradas y la calma en torno a las mismas y en la ciudad ha sido la nota dominante, aunque haya que registrar la existencia de varios grupos de trabajadores en algunos puntos de la ciudad. Al parecer, en el Polígono de Argales se ha celebrado una asamblea de breve duración, dispersándose los reunidos antes de que se personara la fuerza pública. Fa a esta reunión—en las inmediaciones de la gasolinera del Polígono—había circulado ayer una convocatoria verbal.

Mientras se han celebrado reuniones entre las jerarquías de la Organización Sindical, miembros del Jurado de Empresa y representantes de la firma para tratar de llegar cuanto antes a la solución del conflicto.

Al parecer, el Sindicato Nacional del Metal ha rechazado la petición de conflicto colectivo presentada por el Jurado Central, por entender que es en la provincia donde está radicada la empresa donde debe hacerse tal petición. Se sabe también que esta mañana se ha reunido en Madrid el Jurado Central de Empresa.

Noventa trabajadores, quienes al principio de la asamblea celebrada se refirieron al problema de FASA, para seguidamente plantear una serie de reivindicaciones a su empresa. Por la tarde se restableció la normalidad laboral en todas las secciones, mientras el Jurado de Empresa y una comisión de trabajadores se personaban en la Delegación Provincial del Trabajo, pretendiendo entrevistarse con el Delegado, que se reunió, efectivamente, con los representantes sindicales.

Esta mañana se ha celebrado una nueva reunión, con representantes de la Empresa y enlaces para tratar de la situación provocada por la actitud de ese grupo de trabajadores, sin que sepamos, a la hora de cerrar esta edición, el alcance de las conclusiones.

Por último, hay que referirse también a la campaña que de determinados grupos están desarrollando en diversas empresas de la capital, tratando de que sus trabajadores se solidaricen con la actitud de los productores de Fasa. El contenido de las octavillas y panfletos es, en esencia, el mismo que ya se había detectado bastante antes, incluso, de que comenzaran los incidentes.

NOTA DE LA JEFATURA SUPERIOR DE POLICIA

«Desde hace algunas fechas, en la factoría de Fasa-Renault, de esta capital, compuesta por unos 13.600 trabajadores, se venían produciendo paros colectivos, al parecer, motivados por discrepancias de tipo laboral entre la empresa y los obreros.

Por tales motivos, la empresa Fasa-Renault acordó proceder al cierre de la factoría por plazo indefinido.

En la mañana de hoy, sobre las diez horas, tuvo lugar una concentración de obreros en Montaje núm. 1, de dicha factoría, siendo disueltos por fuerzas de Policía Armada sin hallar grandes dificultades, diseminándose por distintos puntos de la ciudad y concentrándose nuevamente, parte de ellos, en diversos lugares: barrio de las Delicias, Plaza de Colón, Plaza Mayor, etc., donde ante la resistencia de los manifestantes a las indicaciones de la fuerza pública, a la que insultaron y arrojaron piedras, resultando diez heridos entre los integrantes de las fuerzas, procedieron a disolverlos.

Como consecuencia de estas agresiones e insultos, fueron detenidos ocho manifestantes, a alguno de los cuales les fueron ocupadas piedras para ser lanzadas, sin duda, con propósito de agresión a las fuerzas encargadas del mantenimiento del orden».

# LA LECCION DE CADA DIA

Por SABINO ALONSO-FUEYO

Amar a la Patria no debe significar una actitud puramente contemplativa y estática; tampoco un engolfarse en sus virtudes y bellezas, cerrando los ojos a sus errores y fealdades. Amar a la Patria es tener la serenidad necesaria para verla sin los condicionamientos del triunfalismo. Y Francisco Franco supo penetrar en el verdadero amor de España desde los primeros años de su carrera militar. La sirvió con sacrificio y lealtad, con heroísmo, incorporándola a las incitaciones más urgentes de su época. Cada día nos brinda la lección que nos habla de unidad y entendimiento entre todos los españoles, de trabajo y superación, de fe y de esperanza. Sabe orientar a su pueblo por caminos seguros, a pesar del confusionalismo de ideas y apatías en que se encuentra el mundo de hoy. Mas, antes de elegir este u otro rumbo en circunstancias difíciles, también sabe esperar con prudencias la ocasión propicia, como el caminante que se detiene en la encrucijada de varias direcciones, porque ignora qué vía debe seguir para llegar a feliz término.

Cuando el primero de octubre de 1936 se colocó a Franco en el puesto de honor y de responsabilidad de la Jefatura del Estado, todos los españoles confiaron en la victoria. Tuvo entonces una clamorosa y unánime adhesión popular y fue creando, con el triunfo de las armas, otro concepto de nacionalidad en la opinión pública, que correspondiese a un tipo de español más al día, con una comprensión más clara del interés por la comunidad, con un espíritu más estrechamente unido a lo particular y concreto, a la vez que más sensible a los valores europeos.

Resulta verdaderamente admirable esa despierta y penetrante sensibilidad de Francisco Franco para descubrir en el corazón del pueblo todo un tesoro de espiritualidad y gallardía moral que, hábilmente aprovechado, logra darle energía para la lucha, ilusión para el triunfo y alegría para el trabajo. La nobleza y sentido ético, tan apagados muchas veces en la línea de flotación de la

sociedad, arden como llama viva en el subsuelo nacional, en el alma colectiva de las muchedumbres.

Y estaba ahí el verdadero germen dímico de una conciencia popular que sólo esperaba para su despliegue y realización la presencia del hombre de genio, de un caudillo como Franco, que supo asentar a España sobre las bases firmes de su tradición fecunda, cara a las mejores incitaciones de su tiempo, porque la personalidad histórica de un pueblo no reside solamente en su continuidad, sino también, y al mismo tiempo, en ese impulso expansivo que le pone en camino de renovarse.

Durante los treinta y ocho años que lleva al frente de los destinos de España, Francisco Franco Bahamonde ha sabido practicar una política resueltamente pacífica, que el espejismo de la gloria no ha dominado jamás. Se ha consagrado a la creación de un nuevo Estado y a la transformación del país sin descanso. «Quien recibe el honor y acepta el peso de la dirección del Estado—dijo en su mensaje a los españoles del 29 de diciembre de 1962—no puede en ningún momento entregarse al descanso.»

Es decir, que la paz y el orden no son fines en sí mismos, sino condición esencial del progreso económico. Por eso, si bien los logros y objetivos alcanzados por Franco comienzan en el orden y en la paz, no terminan ahí. Antes de que la riqueza pueda ser repartida con una finalidad social, tiene que ser creada; y Francisco Franco supo crear las condiciones públicas previas a un bienestar económico; y no satisfecho con eso, ha llevado a España a la revolución económica.

Ninguna crítica basada en supuestos doctrinales o filosóficos puede oscurecer el hecho decisivo de que Francisco Franco Bahamonde haya erado dar a España muchos años de estabilidad y progreso material. Acertó a discriminar la vocación temporal de España en un momento dado de una coyuntura histórica, de su vocación permanente—unidad indestructible—convencido de que la historia es siempre acción, nunca reacción; camina hacia modos de existencia no experimentados todavía por el hombre.

(PYRESA)

**POR UN VALLADOLID MAS LIMPIO**

colabore con el SERVICIO LIMPIEZA

HOY: 5-7,45 y 10,45 ESTRENO  
CINEMA ROXY

CARMEN SEVILLA  
DONALD PLEASANCE  
MURIEL CATALA  
MICHAEL DUNN  
EN



LA LOBA Y LA PALOMA

UN FILM TRIUNFADOR EN EL FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN!!  
(Mayores de 18 años) Localidades para sucesivos

CALDERON

Teléfono 221166  
A las 5, 7,45 y 10,45  
La más romántica historia de amor que ha contado la pantalla

EL VIAJE

por Sofia Loren y Richard Burton  
En un film de Vittorio de Sica  
(Mayores de 14 años y menores acompañados)

LOPE DE VEGA

Teléfono 222559  
A las 5, 7,45 y 10,45  
Esta vez las balas harán impacto muy cerca de usted!

HARRY EL FUERTE

Color, por Clint Eastwood y Hal Holbrook  
(Mayores de 18 años)

AVENIDA

Teléfono 232462  
A las 5, 7,45 y 10,45  
¡¡Dos colosos frente a frente en el "western" que marcó una época en el cine!!

DUELO DE TITANES

Color, por Burt Lancaster, Kirk Douglas y Rhonda Fleming  
(Mayores de 14 años y menores acompañados)

CAPITOL

Teléfono 221644  
Continúa desde las 4,30  
GRAN PROGRAMA DOBLE

Diagnóstico: asesinato

Color, con James Coburn y Jennifer O'Neill, y

LAS GATAS TIENEN FRIJO

Eastmancolor con María Asquerino y Carlos Estrada  
(Mayores de 18 años)

TELEFONOS de LIBERTAD

Dirección ..... 226628  
Redacción ..... 222564  
Administración ..... 222373

ZORRILLA CINE SALA ESPECIAL

TEATRO CARRION

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45  
JEAN-PAUL BELMONDO  
Simpático, golfe, jueguista, mujeriego, en un film de arrolladora diversión

Simpático sinvergüenza

Color, con Stefania Sandrelli y Nadia Tiller  
(Mayores de 18 años)

Moderno Cine LAFUENTE

HOY, desde las 4,30  
EL JOROBADO DE LA MORGUE  
Color, por Paul Naschy y Rossana Yanni, y CONSIGNA: MATA AL COMANDANTE JEFE  
Color, por Graig Hill  
(Mayores de 18 años)

Nuevo Cine GOYA

HOY, desde las 4,30  
VUELVE TARZAN DE LOS MONOS  
Color, por Denny Miller, y LOS KALATRAVA CONTRA EL IMPERIO DEL KARATE  
Color, por los hermanos Calatrava y Aghata Lys (Toleras)

CINE REX

HOY, desde las 4,30  
UNA BALA MARCADA  
Interesante "western" en color  
por Peter Lee Lawrence, y LOS GIGANTES DE ROMA  
Espectacular epopeya, en color - Richard Harrison  
(Mayores de 14 años y menores acompañados)

Cervantes

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45

EL CASO MATTEI

GIAN MARIA VOLONTE  
Tecnicolor  
(Mayores de 18 años)

EL JOROBADO DE LA MORGUE

Color, por Paul Naschy y Rossana Yanni, y CONSIGNA: MATA AL COMANDANTE JEFE  
Color, por Graig Hill  
(Mayores de 18 años)

HOY, desde las 4,30 GRAN PROGRAMA DOBLE

AGACHATE, MALDITO  
Color, por James Coburn y Rod Steiger, y Cumbres borrascosas  
Color, por Anna Calder Marshall y Timothy Dalton  
(Mayores de 18 años)

LA PRIMA ANGELICA  
COLOR - José Luis López Vázquez, Lina Canalejas, Fernando Delgado, Lola Cardona y María Clara Fernández  
(Únicamente mayores de 18 años)  
Rigen las tarjetas de universitario

RAFAEL LAFUENTE: DE PROFESION, FUTUROLOGO

Es como un Salvador Dalí, pero sin bigotes en punta. Tiene la palabra redonda y profunda del de Cadaqués, también esa melena larga y blanca de quien anda alroso por los sesenta. Por otra parte, encasillar al hombre llamado Rafael Lafuente, de profesión su futuro y el futuro de todos, es un sueño desmedido. Quizá podría uno decir, simplemente, que viene de su tierra de Málaga, que conserva fresco el acento andaluz, que tiene un montón de cosas girándole en la cabeza, que está casado con una inglesa de nombre Joanna y que son siete hermosuras los hijos que Dios les ha dado. Por lo demás, mejor guardar silencio cuando habla y dice, por ejemplo, que «la futurología no es una ciencia exacta, como la medicina, pero desde luego es mucho más exacta que la economía y su capacidad de eficacia es comparable a la meteorología. La futurología es, sobre todo, una ciencia que se asiste de todos los sistemas de información para formular anticipaciones en los más diversos campos, como la sociología o la economía».



—Profesor (por favor, llámame Rafael), ¿también la política, por? Entonces el profesor recita con pausa una respuesta dura: —Conmigo se ha cometido un gran error. Llevo cuatro años y tres Gobiernos sucesivos informando humildemente a nuestras lumbreras políticas sobre el hecho de que la predicción del futuro es posible sistemáticamente. Hasta ahora nuestras lumbreras políticas siempre que he señalado a la Luna han mirado al dedo indicador. Yo predije con pelos y señales cuando se vendría abajo la economía occidental; predije también la crisis de la energía, etc., etc., y ya ha llegado el momento. Mientras tanto sigo esperando que los celadores de la cultura tengan la ocurrencia de preguntarme cómo se hace eso.

Era en el atardecer del día 16, en Mayo, cuando Rafael Lafuente cantaba sus verdades y cuando, poco después, volvería a repetir ante los micrófonos, en el salón bien lleno de informadores, «porque yo no tengo pelos en la lengua». Entre silencios y palabras el profesor (perdón, Rafael) insistió otra vez en que nuestro país perderá la ocasión de nacionalizar una innovación tecnológica llamada prospectiva de sistemas, casi tan importante como el tapón irremplazable, a nivel de inventos; el submarino Peral o el autogiro La Cierva, con la ventaja de que permite prever con exactitud cronológica lo que la futurología académica no puede. Para nuestras lumbreras diplomadas predecir la caída de Nixon o el colapso de la economía capitalista, como yo lo hice, con tres años de anticipación, es magia o pacto con el diablo. Como yo no creo ni en la magia ni en el diablo, diré solamente que se trata de una cuestión de cálculos matemáticos y de una modesta capacidad de pensamiento racional, adquirida gracias a que no he pasado por la Universidad ni sé quién es Balmes».

Los periodistas, claro, quieren el secreto sin obligación de pagos por royalties y preguntan la clave. Rafael Lafuente suelta en perfecto e inteligible castellano que para sus predicciones le basta con saber la fecha en que algo comienza. Estuvo el otro día en la Bolsa, sí, y los expertos rodearon al intruso y le entregaron las fechas de creación de los bancos y empresas más importantes del país. Luego, con el oído bien atento, escucharon la relación de bancos y empresas que no aguantarán la embestida de la crisis económica mundial. ¿Y España, en general? Pues —según el profesor Lafuente— a este país nuestro no le irá tan mal como a otros muchos en cuyo determinismo histórico no está escrito el factor «potra» o suerte. Y es que, al decir de Rafael, España aun no ha salido del Medioevo y eso, en cierto modo, nos protege de la realidad presente, porque vivimos fuera de ella. ¿Qué empresas españolas quebrarán? Aquellas que fueron creadas o improvisadas con la candorosa idea de que todo el monte es orégano.

Bien. Aun no ha quedado dicho, en boca del propio Lafuente, que estamos en vísperas de un desmadre revolucionario mundial; que frente a él vamos a asistir a esfuerzos desesperados de las derechas para tapar el volcán. «Entre el 22 y el 25 de este mes ustedes podrán percibir, en el panorama mundial, cómo se va perfilando esta predicción mía». Y otra cosa: para el futurología Lafuente, Nixon tiene pocas posibilidades de comer el turrón este año, si es aficionado a él.

Verdad que todo esto suena a tono apocalíptico y que a veces a uno se le encogen las car-

nes escuchando a este malagueño tremendo. Por sí fuera poco, Rafael Lafuente llevaba bajo del brazo dos papeles llenos de predicciones para el próximo octubre. Predicciones como éstas: el día 1, el Presidente Arias estará excitado y Emilio Romero inspirado. Hacia el 3 volverá el tema de la Jefatura del Estado y la Sucesión. Hacia el 6, Arias juega una difícil baza. Entre el 16 y el 18 nos encontraremos en vísperas de tensiones mundiales. Monseñor Escrivá estará pachucho y preocupado hacia el 24...

Te entrega los papeles y se queda tan tranquilo. ¿Un listillo? ¿Un sonador? ¿Un científico? Simplemente, Rafael Lafuente, el mismo que —dicen las malas lenguas— acaba de cobrar sus buenos billetes por predicciones realizadas a encargo expreso de altos cargos de la Administración. Al fin y al cabo, cabría preguntarse que para qué la molestia, si el propio Lafuente ve, en sus estrellas, el fin del mundo en el año 1999. Tranquilo también, porque él dice de sí mismo que es un «subnormal moderado». Pero la sonrisa se le queda apenas esbozada.

MANUEL ANTONIO RICO

cinema COCA  
A las 5, 7,45 y 10,45  
El triángulo amoroso más audaz que ha presentado la pantalla  
¡¡ATREVASE A VERLA!!  
TORMENTO  
Eastmancolor - Ana Belén, Paço Rabal, Javier Escrivá y Conchita Velasco  
(Sólo mayores de 18 años)

VACUNA CONTRA LA GASTROENTERITIS

MADRID, 2. (PYRESA). — La diarrea infantil o gastroenteritis, es la causa del fallecimiento anual de veintinueve niños de cada cien mil menores de un año de edad en los Estados Unidos de América, según informa el último número del seminario científico «Tribuna Médica».

En USA, la diarrea infantil es la segunda causa de mortandad infantil sobrepasada sólo por las enfermedades de origen respiratorio. Sin embargo, en países subdesarrollados, esta enfermedad provoca centenares de miles de muertos anualmente, no sólo por la falta de remedios efectivos contra ella, sino por la escasez de condiciones sanitarias en la más temprana edad y por la ausencia de una dieta alimenticia conveniente y suficiente.

Así las cosas, el citado seminario dice también que en Estados Unidos se ha descubierto el virus que provoca esta enfermedad, y que antes de dos años se habrá conseguido la primera vacuna efectiva contra la gastroenteritis infantil.

COMUNICACION DE LA DIRECCION DE "F. A. S. A.-RENAULT"

Se notifica a los productores de las factorías de esta Empresa en Valladolid que no hayan cobrado los salarios correspondientes al mes de septiembre, que podrán obtener el abono de los mismos en los lugares y días que se indican a continuación:

- DIA 2 DE OCTUBRE
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO DE SANTANDER, calle Santiago, 25. Productores de MOTORES, del núm. 27 al núm. 743 (ambos inclusive).
- Productores de CARROCERIAS: Todo el personal pendiente de cobro.
- EN AGENCIA URBANA N.º 2 DEL BANCO DE SANTANDER, calle Puente Colgante, número 26. Productores de MOTORES, del núm. 755 al núm. 1.154 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 3 DEL BANCO DE SANTANDER, Plaza de la Cruz Verde, 3. Productores de MONTAJE-2, del núm. 23 al núm. 2.343 (ambos inclusive).
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO IBERICO, calle Claudio Moyano, 4. Productores de MONTAJE-1, del núm. 120 al núm. 3.731 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 2 DEL BANCO IBERICO (Estación de Autobuses). Productores del EDIFICIO DE CALIDAD: Todo el personal pendiente de cobro. Productores de MONTAJE-1, del núm. 7.446 al núm. 8.767 (ambos inclusive).

- DIA 3 DE OCTUBRE
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO DE SANTANDER, calle Santiago, 25. Productores de MOTORES, del núm. 1.157 al núm. 1.709 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 2 DEL BANCO DE SANTANDER, calle Puente Colgante, 26. Productores de MOTORES, del núm. 1.710 al núm. 2.116 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 3 DEL BANCO DE SANTANDER Plaza de la Cruz Verde, 3. Productores de MONTAJE-2, del núm. 2.355 al núm. 3.731 (ambos inclusive).
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO IBERICO, calle Claudio Moyano, 4. Productores de MONTAJE-2, del núm. 3.732 al núm. 5.987 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA DEL BANCO IBERICO (Estación de Autobuses). Productores de POZUELO, del núm. 81 al núm. 3.114 (ambos inclusive).

- DIA 4 DE OCTUBRE
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO DE SANTANDER, calle Santiago, 25. Productores de MOTORES, del núm. 2.117 al núm. 2.705 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 2 DEL BANCO DE SANTANDER (Puente Colgante, 26). Productores de MOTORES, del núm. 2.706 al núm. 2.954 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 3 DEL BANCO DE SANTANDER (Plaza de la Cruz Verde, número 3). Productores de MONTAJE-2, del núm. 5.995 al núm. 6.499 (ambos inclusive).
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO IBERICO. Productores de MONTAJE-2, del núm. 6.500 al núm. 7.731 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA DEL BANCO IBERICO (Estación de Autobuses). Productores de POZUELO, del núm. 3.116 al núm. 5.913 (ambos inclusive).

- DIA 5 DE OCTUBRE
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO DE SANTANDER (calle Santiago, 25). Productores de MOTORES, del núm. 2.955 al núm. 3.469 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA N.º 2 DEL BANCO DE SANTANDER (Puente Colgante, 26). Productores de MOTORES, del núm. 3.475 al núm. 3.591, y personal de MONTAJE cedido a MOTORES.
- EN AGENCIA URBANA N.º 3 DEL BANCO DE SANTANDER (Plaza de la Cruz Verde, número 3). Productores de MONTAJE-2, del núm. 7.732 al núm. 8.001 (ambos inclusive).
- EN OFICINAS CENTRALES DEL BANCO IBERICO (calle Claudio Moyano, 4). Productores de MONTAJE-2, del núm. 8.004 al núm. 8.850 (ambos inclusive).
- EN AGENCIA URBANA DEL BANCO IBERICO (Estación de Autobuses). Productores de POZUELO, del núm. 5.916 al núm. 8.859 (ambos inclusive).
Para obtener el abono de los salarios, deberá comparecer el interesado en los locales de los Bancos indicados, en el día que le corresponda, entregando la Hoja de Pago de Salarios, debidamente firmada, y exhibiendo el Documento Nacional de Identidad.
El que no pudiera cobrar, por cualquier circunstancia, el día que le corresponda, lo efectuará en la fecha que posteriormente se indicará.
Valladolid, 1 de octubre de 1974.

LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

Mario Camus rueda una película con Catherine Spaak y Carlos Larrañaga de protagonistas principales

Se ha escrito poco, la verdad, sobre esa película —sin título definitivo— que rueda Mario Camus. Un rodaje —a punto de acabar— con muchos ingredientes interesantes como para pasar desapercibido. Pero, por regla general, las películas del realizador santanderino, durante su filmación, no suelen suscitar largos comentarios o entrevistas a su alrededor, quizá porque Mario Camus sea poco amigo de este tipo de promociones, aunque —conviene aclararlo— uno, personalmente, no ha tenido ninguna dificultad a la hora de informar sobre una película suya.



MARTINEZ SORIA, A MEXICO

UN NOMBRE  
El caso es que Mario Camus, un director de excepcional buen gusto, dentro del panorama cinematográfico nacional, está rodando una comedia de la que son protagonistas principales la belga Catherine Spaak y el español Carlos Larrañaga, entre otras primeras figuras. Del asunto poco puedo apuntar, porque no lo conozco a fondo. Sólo puedo referirme a la reincorporación al cine español de la Spaak —protagonista en otros tiempos de varias coproducciones— y hoy, al parecer, definitivamente anclada en Roma. Ha bajado mucho su papel —a nivel popular— durante estos años últimos, hasta el punto de desempeñar cometidos más o menos secundarios en comedias de escaso lustre. Pero no se le puede negar su fotonegatividad, estilo y gancho comercial, aunque en España este último factor no se haga demasiado considerable.

Mario Camus, que es inteligente e intuitivo, ha desarrollado una carrera irregular —en buena parte determinada por las circunstancias— en las que se alternan títulos tan sugestivos como «Young Sánchez», «Los farsantes» o «Con el viento solano», con otros de franco carácter comercial, entre los que pueden contar varios promovidos como vehículos para Raphael o Sara Montiel. Recientemente, Mario Camus ha dado buena prueba de su talento con esa película rodada, producida por Televisión, y que se titula «La leyenda del Alcalde de Zalamea», según textos de Calderón —esencialmente— y Lope de Vega.

Indiscutiblemente, Camus puede y debe hacer un cine de mayor significación y valor que el que define la última —y ya dilatada— etapa de su carrera, en la que, por lo escrito antes, no deben incluirse ustedes esa magnífica «Leyenda del Alcalde de Zalamea»...

MARTINEZ SORIA, A MEXICO

Martínez Soria, el veterano Paço Martínez Soria, mantiene su cotización comercial de auténtica «estrella». Todos sus títulos merecen la más alta consideración de distribuidores y exhibidores, lo que evidencia el claro favor que el público dispensa a estas películas. La realidad es que Martínez Soria suele rodar sólo una película al año, consagrando el resto de su tiempo al teatro. Es muy posible, casi definitivo ya, que el próximo filme del popular actor de Tarragona se ruide en México, bajo el régimen de coproducción hispano-mexicana. El director será Mariano Ozores y en el reparto habrá un papel destacado para Florida Chico, junto a otros primeros nombres de la cinematografía azteca. La pareja Florida Chico-Martínez Soria funciona muy bien, como se puede contras-

tar en los títulos que han coprotagonizado. Nada tiene entonces de extraño que los productores reafirmen las posibilidades del dúo en otra película.

No hay —que uno sepa— título definitivo para el nuevo filme a que me refiero. De momento, sólo puede apuntarse su carácter de coproducción, y la presencia de Mariano Ozores como responsable total de la película. Buen rodaje.

"PEPITA JIMENEZ", AL CINE

Espartaco Santoni va a producir una película sobre la obra de don Juan Valera «Pepita Jiménez». Es un proyecto en el que se viene trabajando desde hace casi un año. El responsable principal será, según parece decidido, Rafael Moreno, que además de preparar el guión va a dirigir la película.

Moreno Alba tiene en su haber los siguientes títulos, que uno recuerda: «Gallos de pelea», «Las melancólicas», «Triángulo...». Es un realizador joven, ambicioso e inquieto. Colaboró con Santoni en la película antes citada «Las melancólicas» y tengo entendido que también proyectan acometer otras empresas juntos.

El reparto es importante, siempre es importante, a nivel comercial y a nivel artístico. Los mentores de este proyecto así lo saben y apuntan hacia una actriz inglesa hoy cotizada, lo que hace presumir unas gestiones de contratación muy difíciles. Me refiero a Sarah Miles. Tán difíciles imagino esas gestiones, que estoy convencido —y no es por desanimar a nadie— de que no van a cristalizar.

Sarah Miles es la protagonista de la «La hija de Ryan», de David Lean, y de «Lady Carolina Lamb», de Robert Bolt, el prestigioso dramaturgo, es pose de la actriz. Películas muy ambiciosas y costosas, que la tienen a ella como protagonista centralísima. El resto de los personajes de la obra del estupendo autor cordobés, en su versión cinematográfica, parecen asignados a Maribel Martín, Eulalia del Pino y Raquel Rodrigo, que es una esperanza.
JUAN JOSE PORTO (PYRESA)

AYER LLEGO A VALLADOLID

LA VUELTA AEREA A ESPAÑA, UN GRAN ESPECTACULO

El señor Sánchez Pinilla y el Aero Club de Málaga, vencedores de la primera etapa

A pesar del retraso acumulado por los participantes por culpa del fuerte viento, la Vuelta Aérea a España fue un espectáculo al que los vallisoletanos prestaron la máxima atención acudiendo a Villanubla, término de la primera etapa que se inició en Cuatro Vientos.

No se esperaba que surgieran tantas dificultades, pero hacia la mitad de la etapa se desató un fuerte viento de costado que complicó la navegación de los aparatos, que no sólo tenían que llegar a Villanubla, sino resolver también una serie de problemas en vuelo cuyos planteamientos les fueron entregados instantes antes de tomar la salida.

Por la tarde, a las ocho menos cuarto, los participantes y directivos fueron recibidos en el Ayuntamiento en un acto breve y entrañable, en el que el Alcalde pronunció unas palabras para dar la bienvenida a los hombres de la Vuelta Aérea y ofrecerles la hospitalidad de la ciudad.



Estos son los participantes vallisoletanos en la Vuelta Aérea a España. La tripulación de la avioneta «Beechcraft» integrada por M. Carrión, Muela, H. Carrión y Bravo y la del avión «Jodel Compostela», formada por L. Dorado y M. Blanco. El Aero Club de Valladolid está bien representado con todos ellos...

la clasificación de esta primera etapa, en la que el equipo vallisoletano compuesto por Muela y Carrión obtuvo un brillantísimo quinto lugar, que puede mejorarse a poco que la fortuna acompañe a nuestros paisanos. La victoria fue, sin embargo, para el Aero Club de Málaga y para su representante, el señor Sánchez Pinilla, que ganaron por equipos e individualmente.

CLASIFICACION

- 1.-Sr. Sánchez Pinilla (A. C. de Málaga).
2.-Sr. Soriano Clarés (A. C. de Badajoz).
3.-Sr. Arroyo García (A. C. de Guadalajara).
4.-Sr. Alonso Rodríguez (A. C. de Asturias).

- 5.-Sr. Carrión Rojo (A. C. de Valladolid).
6.-Sr. Gorina Batista (A. C. de Sabadell).
7.-Sr. Corral Cervera (A. C. de Valencia).
8.-Sr. Soler Jordán (A. C. de Valencia).
9.-Sr. Llamas García (A. C. de Málaga).
10.-Sr. Albiñana Ferrer (A. C. de Valencia).

En la clasificación por equipos venció, como ya hemos dicho el Aero Club de Málaga, seguido del Aero Club de Valencia y del de Barcelona-Sabadell, que es uno de los máximos favoritos.

Esta mañana, las 39 avionetas participantes han salido de Villanubla para cubrir la segunda etapa que concluirá en Córdoba.

FUTBOL EUROPEO BARCELONA, ZARAGOZA Y ATLETICO DE MADRID DEBEN CLASIFICARSE

Entre la tarde y noche de hoy se jugarán los encuentros de vuelta de las eliminatorias de Copa de Europa, Barcelona-Linz, y Torneo de la UEFA, Zaragoza-Vitoria de Setúbal, Banih-Real Sociedad y At. de Madrid-B. K. Copenhague.

De los cuatro equipos españoles, tres deben seguir adelante. Barcelona y Zaragoza, con sendos empates fuera en el partido de ida, lo tienen más fácil, sobre todo el equipo azulgrana, pues a pesar de su pésimo encuentro en Linz quedó pa-

tente que en condiciones normales son muy superiores los Cruyff y compañía a los entusiastas jugadores austriacos.

Rinus Michels ha decidido cubrir la forzada ausencia de Marcial con Juan Carlos. El equipo azulgrana será el siguiente: Mora; Rifé, Torres, Costas, De la Cruz; Juan Carlos, Neskeens, Asensi; Rexach, Cruyff y Clares. El partido dará comienzo a las diez y media de la noche.

En La Romareda, lo lógico es que el Zaragoza haga prevalecer el empate conseguido en el partido de ida, aunque el rival no es flojo precisamente. Tiene un buen conjunto el Vitoria, con estupendas individualidades, como Octavio, Duda, Joao...; pero el Zaragoza es, pese a todo, favorito. Carriga no podrá contar con Ovejero, lesionado, y el "once" más probable será: Nieves; Rico, Ruiz Igarza, Blanco; Planas, Viole; Rubial, García Castany, Diarte, Arria y Soto. Este encuentro dará comienzo a las nueve de la noche.

En el Manzanares, el Atlético de Madrid, en plena crisis interna, se enfrentará al B. K. Copenhague, a las nueve de la noche. El subcampeón europeo

está en época de vacas flacas y con bajas tan importantes como Eusebio y Luis, que, posiblemente, en circunstancias normales no hubieran supuesto nada, dada la diferencia que le separa de su rival, pero que pueden constituir un handicap hoy, sobre todo si los rojiblancos no marcan pronto. De cualquier forma, una victoria mínima puede y debe ser suficiente, pues no es de creer que los daneses consigan más de un gol. Lorenzo ha decidido la alineación a favor de Reina; Melo, Heredia, Benegas, Capón; Adelardo, Salcedo, Irureta; Ezcerra (Alberto), Gárate y Ayala.

Y lo más probable es que la Real Sociedad diga esta tarde adiós al Torneo de la UEFA. El Banik de Ostrava es un excelente equipo, que en Atocha venció con toda justicia, y lo lógico es que hoy, en su feudo, vuelva a hacerlo. No obstante, los donostiarros no dan por perdida la eliminatoria y para intentar devolver la pelota al Banik saldrán inicialmente Urruticoechea; Gorriti, Martínez, Coriarría, Uranga; Amas, Gaztelu, Diego; Urreusti, Idigoras y Boronati.

El encuentro dará comienzo a las siete de la tarde.

BALONCESTO SE RETIRA EL ATLETICO SAN SEBASTIAN

SAN SEBASTIAN, 2. (Alfil).—En una nota oficial facilitada por la Directiva del club, se anuncia la retirada del equipo de baloncesto del Atlético de San Sebastián de la Segunda División masculina, en la que debía competir a partir del próximo domingo, fecha del inicio de la Liga en la mencionada categoría.

En la nota, la Directiva del Atlético muestra su disconformidad con la actual situación del basket español y la falta de un estatuto que separe el deporte profesional u «open» del puramente aficionado. Señala, además, que las soluciones financieras para afrontar el presupuesto de una temporada en Segunda División, en las condiciones actuales, se saldrían de la línea mantenida por el club.

VENTA DE ABONOS

Una vez que las gestiones realizadas por el Presidente de la Agrupación Deportiva Cultural Castilla de baloncesto han llegado a buen fin, consiguiendo que los partidos que se debieran jugar en casa se vayan a realizar en el pabellón de la Feria Nacional de Muestras, recordamos a nuestros socios y simpatizantes que continúa la venta de los abonos para la presente temporada 1974-75 en nuestro club, calle de Santa María, número 10, primero derecha.

RECOPA

(6-0) EL REAL MADRID APABULLO AL FRAM

MADRID. (Alfil).—Paseo del Real Madrid en el encuentro de vuelta de la Copa de Europa de campeones de Copa, frente al campeón de Islandia, Fram de Reikjavik, al que derrotó por seis tantos a cero, en partido disputado anoche en el Estadio «Santiago Bernabéu» de la capital de España, que registró una media entrada.

Al descanso se llegó con ventaja madridista de tres goles a cero. El Madrid pesa, pues, a la siguiente eliminatoria.

Dirigió el encuentro el colegiado portugués Antonio José da Silva, sin complicaciones, por la deportividad de los dos equipos.

Alineaciones: Real Madrid: Miguel Ángel; José Luis, Camacho, Pirri; Benito, Vitoria; Aguilar, Breiter, Santillana, Netzer y Macanás.

A los treinta minutos se marchó Breiter, entrando en su lugar Rubián, pasando Camacho a defensa central. A los veintitrés minutos de la segunda parte, Grosso ocupa el puesto de Vitoria.

FRAM: Stefanson; Petursson, A. Gudmússon, G. Gudmússon; Geirsson, Sigsteinsson; Leifsson, Jorudsson, Gislason, Eliasson y Steingrímsson.

A los veintitrés minutos de la continuación, el extremo izquierdo Steingrímsson fue reemplazado por Gurússon.

GOLES.—Marcó el primer gol el Madrid a los trece minutos del pri-

mer tiempo, por medio de Santillana, que recibió un gran pase de Breiter. A los diecinueve, Pirri lo graba el segundo, al rematar de cabeza en plancha un rechace del portero islandés.

Netzer logró el tercero, a los veintiocho minutos, con un tiro desde fuera del área que se le fue de los magos al meta visitante. En el segundo tiempo, Pirri marcó el cuarto. Macanás fue el autor del quinto a los treinta y un minutos de esta complementaria, en pase de Netzer, que a su vez lo recibió de Breiter.

Aguilar, a los cuarenta y un minutos, en gran pase de Breiter, cerró la cuenta goleadora del Madrid.

OTROS RESULTADOS

MADRID. (Alfil).—Resultados de los cinco encuentros disputados ayer correspondientes a las distintas competiciones de las Copas de Europa de fútbol.

Recopa (los resultados entre paréntesis son los del encuentro de ida): Stroemgöset, 0; Liverpool, 1 (0-1).

Lahden Reipas, 3; Sliema Wanderers, 1 (0-2).

Real Madrid, 6; Fram Reykjavik, 0 (2-0).

Copa de la UEFA: Portadown, 2; Valur, 1 (0-0). Partizan, 3; Gornik Zabrze, 0 (2-2).

ANUNCIOS ECONOMICOS. Cada palabra, una peseta - mínimo, diez palabras.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA. HORIZONTALES. — 1: Tenaz, 2: Sol, 3: Venas, 4: Ol, Eo, 5: Boria, Urcas, 6: Id, Ros, Rb, 7: Brote, Apar, 8: Sa, As, 9: Satén, 10: Ten, 11: Pares. VERTICALES.—1: Ab, Br, 2: Oir, 3: Ordos, 4: Vil, Tas, 5: Ese, Are, Ata, 6: Non, Ter, 7: Ala, Usa, Ene, 8: Ser, Pan, 9: Ocras, 10: Aba, 11: Os, Ru.

GANADOS Y AVES. VENDI 22 cerdos de destete. Para información: Campaña del Carmen, 6, Teodoro Alvarez. VENDI 2 machos burros, mediana edad, y una vaca en el 2º parto, Octaviano López, Traspinedo.

HUESPEDES. HUESPEDES, todo confort. Calefacción. Teléfono, Juan Bravo, 15, 4º B.

OFERTAS DE TRABAJO. CONSTRUCCION. OFICIALES primers y destajistas para carvinita, Rafael de Hoyos, Paseo San Vicente, 16. Teléfono 256640. (Oferta 19.284).

PEONES Hormigones Rodríguez. Rueda, 34. (Of. 19.271). AUXILIAR técnico de obra encargado con experiencia en obras industriales, encofradores, ferrallistas y peones. Construcciones Bigar, obra segunda fase Michellin. Presentarse en la misma factoría. Teléfono 233664. (Of. 19.294).

OFICINAS. APRENDIZ, Centra, Esquella, 16. (Of. 19.290). TRANSPORTES. CONDUCTORES de camiones. Construcción en Bigar. Factoría Michellin. Teléfono 239664. (Oferta 19.294).

CONDUCTORES primera con experiencia. Transportes La Fuente. Sevilla Soto. Teléfono 226975. (Of. 19.293).

HOSTELERIA. APRENDIZ de comedor y mostrador y limpiadora. Cafetería Facultad de Ciencias. (Of. 19.272). CAMARERO y barman. Presentarse en María Molina, 26, sexto izquierda. (Of. 19.274).

AYUDANTES y aprendices de camarero. Hotel Old-Mellá. Presentarse en oficinas a jefe de Personal. (Of. 19.277).

AYUDANTES de mostrador ambos sexos y fregadoras. Salón Ideal. Santiago, 26. (Of. 19.280).

APRENDIZ de mostrador. Imperial Bar. Plaza Leones de Castilla, 8. (Of. 19.283).

CONDUCTOR "Pegaso" doble dirección. Transportes Soto. Teléfono 226975. (Of. 292).

MANICURA. Peluquería Rosita, Pasión, 18. (Oferta 19.291).

PEONES para carga y descarga de mercancías. Hijo de A. Peral, S. A. Recoondo, 13. (Of. 19.281).

PEON, preferible con carnet de conducir segunda. Antonio Morales García, Esgueva, 13, 7º C. (Oferta 19.279).

APRENDIZ para droguería y perfumería. Presentarse en Santuario, 21, de 5 a 8. (Of. 19.275).

PEONES Ayuntamiento de Valladolid. Plaza Mayor, 1. (Of. 19.273).

METAL. MECANICOS montadores para silos y edificios metálicos. Prado Hermanos y Cia., S. A. Dirigirse por escrito a Paseo San Isidro, 30. (Of. 19.282).

ORTEGA. Ya comenzó la danza de los entrenadores. Bien temprano ha comenzado el baile de los entrenadores. Los "terceras" han sido los madrugadores y dos entrenadores de campañillas han cogido el relevo en el Jerez y Levante.

DAUCIK AL LEVANTE Y ORIZOLA AL JEREZ

Enrique Orizaola ha sustituido a Varela en el Jerez y, al parecer, el domingo ya presencié la actuación de su nuevo equipo en Badajoz. Y a Valencia ha ido Fernando Daucik, para hacerse cargo del Levante, que dirigía Navarro, y tratar de zenderizar su rumbo... cuando sólo se han jugado cuatro jornadas.

PEON... PRIMERO MURAR. ANUNCIESE EN ESTA SECCION. CUPON PRO CIEGOS DEL SORTEO CELEBRADO AYER. Premiado con 1.250 pesetas el número 631 y con 125, todos los números terminados en 31.

GRADUADO ESCOLAR PARA ADULTOS. OPOSICION PROFESORES E. G. B.

ACADEMIA N. POLITECNICA. (oficialmente autorizada). Rotundo éxito desde la primera convocatoria. Clases en turnos de mañanas, tardes, noches y especial de sábados en ambas preparaciones. También desde su propia casa (garantizado como si asistiera a clase).

ACADEMIA N. POLITECNICA. MADRID-12: Carretas, 27, 2º derecha. Teléfono 282 64 93. MADRID-14: Carrera de San Jerónimo, 11, 1º izquierda. Teléfono 232 75 35. SALAMANCA: Generalísimo, 60. Teléfono 21 91 12. (Infórmese hoy mismo de la preparación que le interesa; visítenos o escribanos. En este último caso envíe 10 pesetas en sellos de Correos.)

## La abadía y la astucia del cerrajero



NUREMBERG.—(DaD).—Esta singular casa de paredes entramadas fue edificada hace 150 años sobre una abadía cisterciense del siglo XII y constituye la principal atracción turística de Heilsbronn, bucólica ciudad situada en las cercanías de Nuremberg. Hace siglo y medio, el Ayuntamiento vendió la semiderruida abadía a un cerrajero de la localidad, imponiéndole como única condición que solamente podía modificar el techo del templo, a lo cual se atuvo estrictamente el comprador, como se ve en la fotografía.

## EL ORO, SIEMPRE DE ACTUALIDAD

### Las perspectivas sobre su futuro son muy inciertas

Oficialmente, el oro se encuentra desvinculado del sistema monetario, y el Comité de los Veinte, del Fondo Monetario Internacional, ha llegado hace pocos meses al acuerdo de convertir los Derechos Especiales de Giro (DEG) en el principal medio de reserva de los países pertenecientes al Fondo.

Sin embargo, aparece absolutamente claro que el mercado no presenta síntomas de una desmonetización del metal precioso, sino que, por el contrario y desde que en febrero de 1973 se implantó la flotación general de las monedas, el oro volvió a asumir de forma decisiva el papel de barómetro del clima monetario internacional.

Ante la decidida atracción que sigue ejerciendo, no sólo sobre los particulares, sino también sobre los Gobiernos, las autoridades del Fondo Monetario Internacional se han afirmado en la opinión de que las reservas oficiales de oro poseídas por los diversos países deberían utilizarse en mayor medida que hasta aquí. Con ello, indican, podrían encontrar un alivio las fuertes tensiones que pesan sobre las balanzas de pagos como consecuencia de la desmesurada elevación del precio del petróleo.

El primer resultado concreto en esta dirección se alcanzó en la última conferencia de ministros de Hacienda celebrada en Washington, en la que se acordó que las reservas áureas pudieran servir de garantía para los pagos exteriores, pero no al precio oficial de 42,22 dólares la onza, sino a la cotización que ofrezca el mercado libre.

Este acuerdo se ha plasmado ya en realidades, puesto que Alemania Federal ha concedido en reciente fecha a Italia un préstamo de dos mil millones de dólares, el cual queda respaldado por las reservas de oro italianas.

De otro lado, las perspectivas acerca del futuro del metal amarillo son muy inciertas y las opiniones sobre su trayectoria muy divergentes. En opinión de los portadores de los países productores, la cotización en los mercados libres podrá alcanzar en 1975 un nivel situado entre 250 y 300 dólares la onza, para estabilizarse después.

Por el contrario, muchos expertos europeos y norte-

americanos piensan que el oro podrá mantenerse en torno a los niveles actuales de 155-160 dólares la onza, y ello en el supuesto de que los Bancos Centrales no comiencen a vender oro en los mercados libres, ya que de ocurrir esto se podría originar una fuerte baja en el precio del metal. Otra incógnita reside en la actitud que adopten los Estados Unidos, país en el que está previsto que a principios del próximo año los particulares puedan adquirir y poseer oro libremente. A este respecto conviene señalar que las autoridades económicas de Washington han anunciado su propósito de que, si el mercado lo requiere, venderán metal de las reservas oficiales, "aunque —señalan— en una cantidad prudencial".

Una estadística recientemente publicada por el Banco Internacional de Compensación, con sede en Basilea, señala que, con exclusión de los países comunistas (los cuales, por otra parte, no divulgan datos sobre producciones), la obtención mundial de oro en 1973 fue de 1.095 toneladas, inferior en ochenta toneladas a la que se consiguiera en la anualidad anterior.

El descenso mayor —de 57 toneladas— correspondió a África del Sur, cuya producción quedó cifrada en 852 toneladas, lo que supuso el 77,8 por 100 de la producción total del mundo no comunista.

Pero, a igual de lo que ocurrjera en la anualidad anterior, el descenso de producción aurífera de los países occidentales quedó más que compensado por el aumento del volumen de oro vendido por los países comunistas en esos mercados. Se estima que en 1973 las ventas de la Unión Soviética ascendieron a 330 toneladas, el volumen mayor que se conociera desde 1965.

Por ello, el abastecimiento total de oro nuevo durante el año 1973 ascendió a 1.425 toneladas, con crecimiento del 4 por 100 en relación con la anualidad precedente. Pese a este incremento de la oferta, ya es sabido que el incremento de la demanda dio lugar a que los precios en el mercado libre mantuvieran una tendencia ascensional, la cual parece haber remitido un tanto en los últimos meses.

# el mundo, ahora

## INFORME SOBRE EL TERRORISMO

### Se ha perdido el monopolio militar del R. D. X.

— II —

La madrugada del 6 al 7 de abril último, quientos millones de personas en todo el mundo seguían atentamente un programa emitido por la pequeña pantalla. En Londres se celebraba el Festival de Eurovisión.

Mientras, en distintos puntos de la capital británica estallaban catorce artefactos. La mayor parte de las bombas habían sido «olvidadas» entre la ropa en grandes almacenes. En esta ocasión, por fortuna, las explosiones estaban programadas para después del cierre de los comercios y no se produjeron víctimas.

No siempre ocurre así. En Gran Bretaña, el número de muertos desde que estallaron las hostilidades en el Ulster, el verano de 1969, hasta la actualidad, se acerca mucho a los dos millares. De esta cifra, un elevado porcentaje corresponde a víctimas ocasionadas por explosiones de petardos.

#### LAS BOMBAS COMO DIALECTICA

Aunque los explosivos constituyen uno de los medios más antiguos de implantar el terror, su uso, desgraciadamente, no decae. Si coexiste con otros sistemas, cada vez más desarrollados a medida que el terrorismo evoluciona en busca de una especie de sensacionalismo publicitario. Pero la bomba continúa todas las cualidades: llama la atención y es efectiva y de relativamente fácil manejo.

A veces se dan casos como el de un niño irlandés que a sus catorce años perdió una mano cuando intentaba arrojarse sobre los soldados ingleses una granada cargada de gelatina. La peligrosidad que entraña para la propia vida el fabricar o lanzar un explosivo parece no preocupar demasiado a ciertos sectores del terrorismo internacional y de cuándo en cuándo se producen hechos que recuerdan al viejo sistema de los «kamikaze».

Sin embargo, ésta no es la norma general. La mayoría de los terroristas tienden a estar lo más lejos posible en el momento de la explosión, y para ello utilizan diversos mecanismos de retardo. Los palestinos que secuestraron el 13 de septiembre de 1970 el «Boeing 747» en Amsterdam lo dinamitaron en el aeropuerto de El Cairo valiéndose de una simple mecha, a la que prendieron fuego —valga la anecdota— con una cerilla proporcionada gentilmente por la azafata.

#### EXPERTOS EN ELECTRONICA

Los adelantos técnicos, la moderna electrónica, ponen en manos de los comandos terroristas otras opciones para facilitarles la posibilidad de cometer impunemente el asesinato —o asesinatos— que su desesperación, su odio y su crueldad les dictan. Después de la ma-

tanza de Munich, la Policía alemana inició una redada que le condujo hasta un miembro de Al Fatah llamado Abdullah Al Frangi, domiciliado en Langen (Hesse). Provistos de la correspondiente orden de detención, los agentes germanos acudieron a su departamento. El presunto implicado en el atentado de la Olimpiada había desaparecido.

Sin embargo, en la precipitación de la huida, Frangi había dejado abandonadas algunas cosas. Entre ellas, varios transceptores como los que se pueden adquirir en cualquier tienda española. Esto no hubiera tenido mayor importancia si tras los exámenes periciales no se hubiera descubierto que alguien había efectuado las transformaciones adecuadas en los aparatos para poder provocar la explosión de una potente bomba a más de 1.500 metros de distancia.

El grado de avance tecnológico aplicado a las acciones terroristas a estas alturas de la década de los 70 supera en ocasiones a todo lo imaginable. En 1973, el representante de Al Fatah en Nicosia (Chipre), Bashir Abu Khadir, resultó muerto en su domicilio al explotar una bomba mientras hablaba por teléfono. Se descubrió que la explosión había sido provocada por el mismo Bashir al pronunciar una determinada palabra que, descifrada por un complicado mecanismo oculto en el aparato telefónico, produjo la señal electrónica prevista por su asesino para activar el fulminante.

#### EL EXPLOSIVO R. D. X.

Otro factor a tener en cuenta cuando se considera la proliferación de estos dinamiteros anónimos es la continua aparición de nuevos materiales explosivos y la evolución experimentada en su potencia. Precisamente este desarrollo ha hecho posible la masiva campaña de cartas-bomba registrada hace menos de dos años.

Las cartas-bomba habían sido utilizadas ya como instrumento criminal por su propio inventor, un químico sueco llamado Martin Eckenberg, que acabaría sus días en un sanatorio psiquiátrico. Con el paso del tiempo, las imperfecciones del sistema Eckenberg fueron superadas y ello permitió a los grupos terroristas judíos «Zvai Leumi» y «Stern» desencadenar en Londres una oleada de cartas explosivas en el año 1947, como extensión de la lucha que ambas organizaciones mantenían contra los ingleses en Palestina.

Cinco lustros después se incorporaba a los atentados por vía postal un nuevo explosivo plástico, el RDX, que desde hacía cuarenta y un años se venía fabricando en el arsenal británico de Woolwich para uso exclusivamente militar. Al llegar a manos del terrorismo irlandés —que hoy es hasta capaz de obtener explosivos a partir de fertilizantes agrícolas—, la

fórmula de preparación del RDX, el problema de elaborar las cartas-bomba, había quedado definitivamente resuelto. De ahí la proliferación de atentados por este medio registrados durante los últimos meses del año 1972.

#### FUERZAS AEREAS PARA EL TERROR

El hecho de que con unos pocos gramos de un explosivo plástico se puedan conseguir

territorialidad, población y administración propias, tal creencia ha quedado invalidada por completo desde el momento en que los grupos terroristas han recurrido al uso de cohetes tierra-tierra y tierra-aire, disponen de medios y hombres e incluso se sospecha que puedan disponer de algún tipo de armamento atómico.

Ante esta situación no pueden extrañar ya las declaraciones hechas por Seamus Twomey, considerado el jefe supremo de la

rumores que circulan en torno a la existencia de un campo de entrenamiento, situado hipotéticamente en Libia, en el que reciben cursos de adiestramiento no menos de nueve futuros pilotos del IRA.

#### UN JUEGO DE AUDACIA

En cualquier caso, no se puede olvidar que el verdadero desafío lanzado por los terroristas reside en la capacidad de imaginación de que hacen gala y en su audacia. Sólo con estos requisitos se conciben acciones como la llevada a cabo el 8 de octubre de 1969 en la ciudad uruguaya de Pando, tomada durante unas horas por los tupamaros tras simular una espectacular ceremonia funeraria para ocupar los puntos neurálgicos de la población, o la voladura de media cárcel británica realizada muy recientemente por terroristas católicos irlandeses para liberar a sus compañeros encerrados en ella.

Otro buen ejemplo de lo que decimos lo constituye la liberación, realizada en 1971, también por tupamaros, de 106 correccionales encerrados en la prisión federal de Punta Carreta, en Montevideo. Para llevar a buen término la evasión, los guerrilleros rioplatenses tuvieron que excavar durante una noche un túnel de 20 metros de longitud, mover más de diez toneladas de tierra y luego trasladar a los evadidos en dos autobuses y un camión; además de los clásicos picos y palas, los tupamaros no dudaron en utilizar martillos neumáticos, perforadoras, sopletes e incluso máscaras de oxígeno.

En la misma línea se sitúa el proyecto concebido por el grupo alemán de Baader-Meinhof para liberar a sus compañeros atrapados por las autoridades. En 1970 fue detenido un mecánico berlinés que tenía muy avanzada la construcción de un helicóptero biplaza movido por un pequeño motor de 500 centímetros cúbicos; se trataba de un prototipo, encargado por el citado grupo terrorista germano, con el que los componentes de la «Rote Armes Fraktion» pretendían tomar tierra, convenientemente armados, en el patio de la penitenciaría.

#### GOLPE CROATA

La audacia de los terroristas se basa en muchas ocasiones en el conocimiento de los mecanismos psicológicos, tanto de la población como de las fuerzas encargadas de la seguridad. A primeros de agosto de 1972, un grupo de diecinueve «ustachis» croatas recorrieron una buena parte de Yugoslavia armados hasta los dientes y sobre un camión robado en el que enarbolaron la bandera del claudisimo «Estado independiente de Croacia». Iniciaron su aventura en la ciudad de Maribor, junto a la frontera austriaca, y se dirigieron a las proximidades de Bugojno, en Bosnia, a través de toda Eslovenia y Croacia. En total, realizaron un trayecto de más de 300 kilómetros en el que emplearon dos jornadas, viajando a pleno día, y sin ser detenidos a pesar de la bandera —roja, blanca y azul— de Ustacha, de sus metralletas, de sus uniformes y de ostentar las mismas insignias que utilizaba el partido nacional-socialista croata cuando colaboraba con Hitler durante la Segunda Guerra Mundial.

Los yugoslavos —civiles o militares— que vieron pasar a tan ostentosos viajeros pensaron, sin duda, que se hallaban ante el rodaje de una nueva película o de cualquier montaje publicitario o propagandístico. No llegaron a sospechar que pocas horas después aquellos mismos hombres tendrían una emboscada a una compañía del Ejército que realizaba maniobras unos kilómetros al sur de la citada ciudad de Bugojno, ocasionando tres bajas entre los soldados, ni que iban a traer en jaque a todo el aparato de seguridad del Estado mediante escaramuzas registradas en Dalmacia, Croacia y Herzegovina, hasta que fueron totalmente aniquilados.

DOMINGO ROIBAS PARDEIRO (PYRESA)



Un simple bolígrafo puede esconder una potente bomba de efecto retardado.

unos resultados que, hace no muchos años, requerían cantidades importantes de dinamita, sumado a los actuales conocimientos de electrónica, ha perfeccionado otros sistemas de sabotaje. Simples polveras, idénticas a las que algunas señoras llevan en sus bolsos, pueden ocultar una bomba de efecto retardado susceptible de ser abandonada en el lugar adecuado. En Oriente Medio se viene utilizando con cierta frecuencia una «mini-mina» de enorme potencia en relación a su tamaño, que sólo puede construirse usando las más modernas técnicas; según informes, Yasser Arafat habría conseguido para Al Fatah un número desconocido de estos ingenios «made in China», tras una visita realizada a Pekín en julio de 1972.

El alcance de este despliegue técnico ya todavía más lejos. Aunque en amplios sectores de la opinión pública mundial se considera que la utilización de ciertos instrumentos de guerra sólo es posible para las fuerzas armadas de entidades políticas que reúnen los principios de

rama «provisional» del IRA, según las cuales su organización estaría dispuesta a utilizar aviones y helicópteros en sus acciones; es decir, una potencial fuerza aérea. Curioso a mente, Twomey hizo estas revelaciones después de haberse fugado de una prisión de Dublín valiéndose de un helicóptero previamente secuestrado por sus hombres.

Los primeros indicios que confirmaron la seriedad de las palabras del líder del IRA se produjeron en el pasado mes de enero, cuando unos terroristas irlandeses lanzaron desde un helicóptero dos bombas de mano sobre un puesto de Policía. No se produjeron víctimas, pero esto no puede achacarse más que a la falta de pericia de los miembros del «Ejército Republicano Irlandés» en misiones como aquella. Con un entrenamiento adecuado, el terrorismo aire-tierra —por llamarle de alguna manera— se convertiría en una nueva arma mortífera en sus manos.

Es explicable, por tanto, la preocupación causada por los



## Cuarenta años de B. B.



SAINT TROPEZ.—La actriz francesa Brigitte Bardot ha celebrado su cuarenta cumpleaños en la playa «Pamplona», de esta localidad, en el «Club 55». Junto a B. B., su amigo Laurent Verges y la escritora Françoise Sagan. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi.)